

**OWNER'S MANUAL
MANUEL DU PROPRIÉTAIRE
MANUAL DEL PROPIETARIO**

MODEL * MODÈLE * MODELO

DCR049B1BSLDB

COMPACT REFRIGERATOR

Owner's Manual.....1 - 22

RÉFRIGÉRATEUR COMPACT

Manuel du propriétaire.....23 - 44

REFRIGERADOR COMPACTO

Manual del propietario.....45 - 66

Danby Products Limited, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9

Danby Products Inc. Findlay, Ohio, U.S.A. 45840

www.danby.com



Printed in China | Imprimé en Chine | Impreso en China

2026.05.14

Welcome to the Danby family.

We are proud of our quality products and we believe in dependable service. Read this owner's manual before plugging in your new appliance as it contains important operation information to ensure the reliability and longevity of your appliance. You are entitled to the warranty coverage as described in the owner's manual.

1. Please write down your appliance information below. **You must keep the original proof of purchase receipt to validate and receive warranty services.**
2. Register your product online and fill out a survey to receive a **FREE 2 MONTH WARRANTY EXTENSION**. Follow the link:
www.danby.com/support/product-registration

Model Number: _____

Serial Number: _____

Date of Purchase: _____

Need Help?

1. Read your Owner's Manual for installation, troubleshooting, and maintenance.
2. Visit www.Danby.com to access self-service tools, FAQs and more by searching for your model number using the search bar at the top of the page.
3. For the **Customer Service Support**, please fill out the web form at: www.danby.com/support. Your submission will go directly to an expert on your particular appliance.

PARTS & SERVICE DISCLAIMER: Danby does not guarantee availability of all parts indefinitely, service manuals for every model, or availability of service technicians in all areas.



Important Safety Information

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

SAFETY REQUIREMENTS

DANGER: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Do not puncture refrigerant tubing.

- Do not use mechanical devices to defrost refrigerator.
- Ensure that servicing is done by factory authorized service personnel, to minimize product damage or safety issues.
- If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person in order to avoid hazard.
- Consult repair manual or owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.
- Dispose of properly in accordance with federal or local regulations.
- Follow handling instructions carefully.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

WARNING: Do not damage the refrigerant circuit.

WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

CAUTION: Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!



Important Safety Information

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING: Risk of child entrapment. Before throwing away an old appliance:

- Remove the door or lid.
- Leave shelves in place so that children may not easily climb inside.

DANGER: Do not add a lock to the door or lid. This can cause child entrapment and harm.

SAFETY REQUIREMENTS

This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities may be different or reduced, or who lack experience or knowledge, unless such persons receive supervision or training to operate the appliance by a person responsible for their safety.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- Farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments;
- Catering and similar non-retail applications.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!



Important Safety Information

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. Grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance has a cord that has a grounding wire with a 3-prong plug. The power cord must be plugged into an outlet that is properly grounded. If the outlet is a 2-prong wall outlet, it must be replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet. The serial rating plate indicates the voltage and frequency the appliance is designed for.

WARNING - Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or service agent if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

Do not connect your appliance to extension cords or together with another appliance in the same wall outlet. Do not splice the power cord. Do not under any circumstances cut or remove the third ground prong from the power cord. Do not use extension cords or ungrounded (two prongs) adapters.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!

INSTALLATION INSTRUCTIONS

LOCATION INSTRUCTIONS

- This refrigerator is designed to be free standing only, and should not be recessed or built-in.
- Place your refrigerator on a floor that is strong enough to support your refrigerator when it is fully loaded.
- Allow 2 in. (5 cm) of space between the top, back, and sides of your refrigerator and any surrounding walls. This allows the proper air ventilation. Adjust the feet to keep your refrigerator level.
- Locate your refrigerator away from direct sunlight and sources of heat (stove, heater, radiator, and so on). Direct sunlight may affect the acrylic coating and heat sources may increase electrical consumption. Ambient temperature below 50° F /10° C or above 110° F/43.3° C will hinder the performance of this refrigerator.
- Avoid locating your refrigerator in moist areas.
- This refrigerator can be placed on carpet, but care should be taken not to damage the carpet when moving your refrigerator.

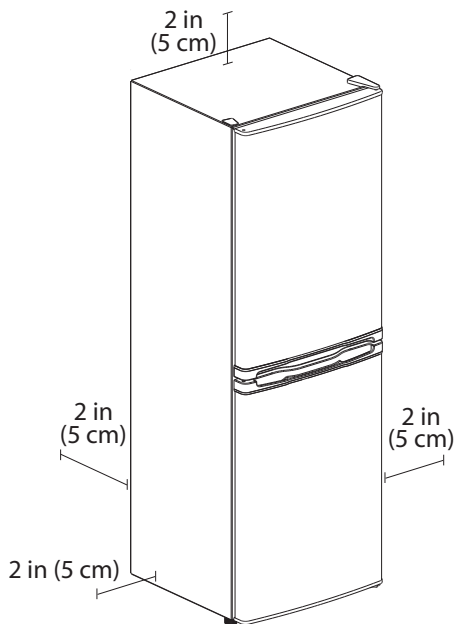
BEFORE USING YOUR REFRIGERATOR

- Remove the exterior and interior packing.
- Let your refrigerator stand upright for approximately four hours before connecting it to power. This reduces the possibility of a malfunction in the cooling system from improper handling during transportation.
- Clean the interior surface with lukewarm water using a soft cloth.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

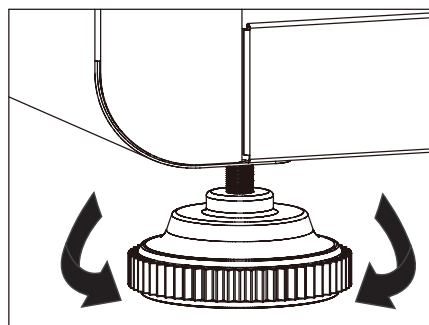
VENTILATION INSTRUCTIONS

Place your refrigerator at least 2 in. (5 cm) from the top, back, and sides to ensure proper airflow to the compressor. Do not place your refrigerator near any heat sources, such as a heater or stove, as this may put a strain on the compressor.



LEVELING INSTRUCTIONS

- It is very important for your refrigerator to be level in order to function properly. If your refrigerator is not leveled during installation, the doors may not close or seal properly, causing cooling, frost, or moisture problems.
- To level your refrigerator, you may either turn the leveling foot clockwise to raise that side of your refrigerator or turn it counter-clockwise to lower that side.



Note: Having someone push against the top of your refrigerator helps to take some weight off the leveling foot, making it easier to adjust.

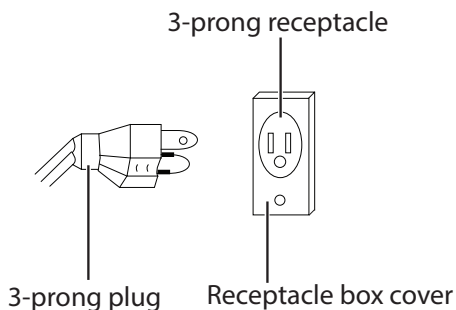
INSTALLATION INSTRUCTIONS

PROVIDING A PROPER POWER SUPPLY

Check your local power source. This refrigerator requires a 110V-120V, 60Hz power supply.

Use a receptacle that accepts the grounding prong. The power cord is equipped with a 3-prong (grounding) plug which goes into a standard 3-prong (grounding) wall outlet to minimize the possibility of electric shock.

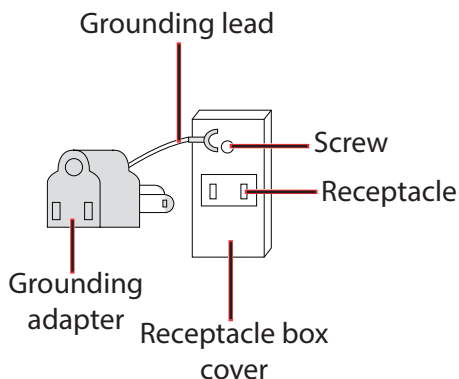
3-Prong plug and outlet



Notes:

- Your refrigerator should always be plugged into its own individual electrical outlet which has a voltage rating that matches the rating plate.
- Never unplug your refrigerator by pulling on the power cord. Always grip the plug firmly and pull straight out from the outlet.

Grounding adapter



INSTALLATION INSTRUCTIONS

DOOR REVERSAL INSTRUCTIONS

Your refrigerator is built with reversible doors. Based on the location where you plan to use your compact refrigerator, you may find it more convenient to reverse the position of the doors, to have them open from right to left instead of left to right.

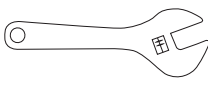
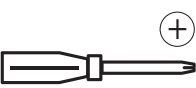

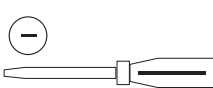
CAUTION

To avoid injury to yourself or your property, we recommend that someone assist you during the door reversal process.

Before you begin:

- Make sure that your refrigerator is unplugged and empty.
- Have someone available to assist you in the process.
- Keep all of the parts you remove to reuse them later.
- Removing the door requires that your refrigerator be tilted backwards. Rest your refrigerator on something solid, such as a chair, just below the top panel.
- Do not lay your refrigerator completely flat so that you do not damage the coolant system.

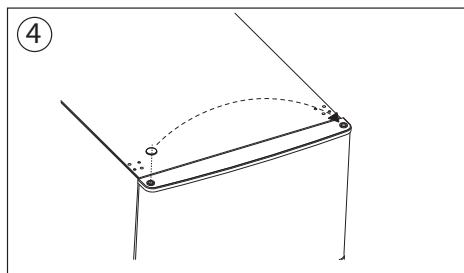
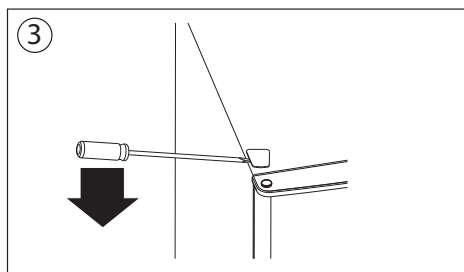
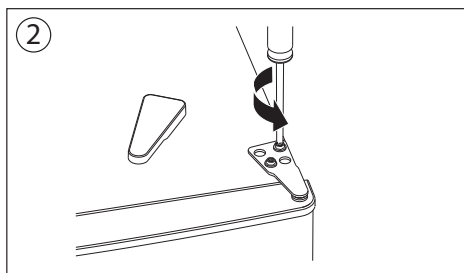
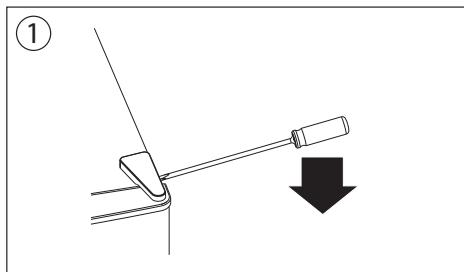
Tools:

Adjustable wrench	Philips screwdriver	OR	8mm socket wrench	Flathead screwdriver
				

INSTALLATION INSTRUCTIONS

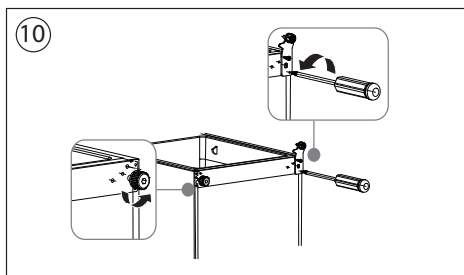
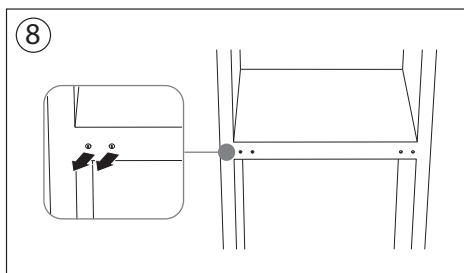
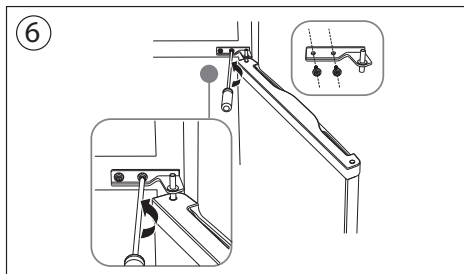
REMOVING THE DOORS:

1. Using a flathead screwdriver, remove the top hinge cover and set it aside.
2. Using a Phillips screwdriver, remove the screws holding the top hinge to your refrigerator, then remove the hinge and set it aside.
3. Using a flathead screwdriver, remove the hole cover from the top left side of your refrigerator
 - Use a non-metal tool such as a plastic plate, ruler, ice scraper, when removing the core covers to avoid leaving tool marks
4. Move the core cover from the top left side of the freezer door to the top right side of the freezer door.
5. Lift the freezer door from your refrigerator and set it on a padded surface to prevent scratches.



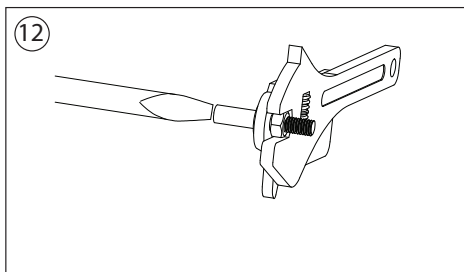
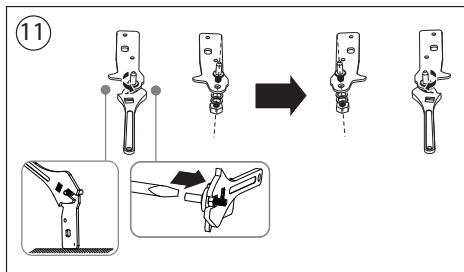
INSTALLATION INSTRUCTIONS

6. Using a Phillips screwdriver, remove the screws holding the middle hinge on your refrigerator, then remove the hinge.
7. Lift the refrigerator door from your refrigerator and set it on a padded surface to prevent scratches.
8. Move the hinge hole covers from the left side of your refrigerator to the right side.
9. Lay your refrigerator down on a soft pad (to prevent scratching).
10. Using a Phillips screwdriver, remove the screws holding the bottom hinge on the bottom right side of your refrigerator, unscrew both adjustable feet, then remove adjustable feet and the hinge.



INSTALLATION INSTRUCTIONS

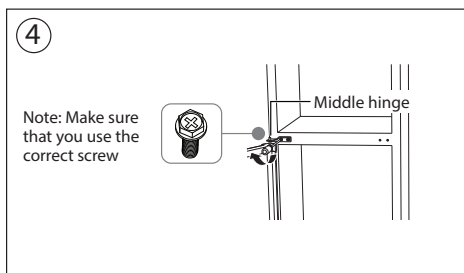
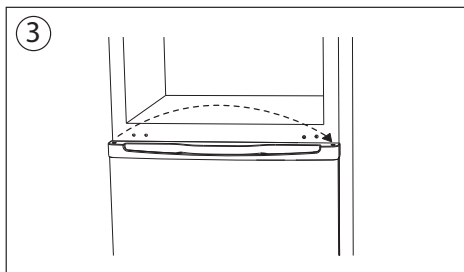
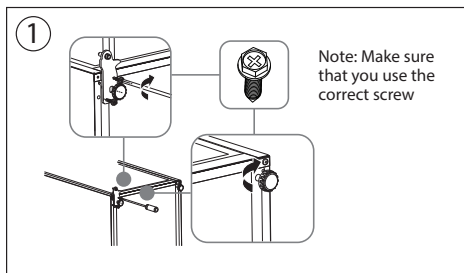
11. Using an adjustable wrench, unscrew the hinge pin from the hinge, turn the hinge over and replace the hinge pin on the other side. You may need extra leverage to remove the hinge pin. We advise holding the wrench with two hands, bracing the hinge on the floor, then turning it clockwise with the wrench.
12. The hinge pin may be difficult to remove, as it may move with the wrench while you are trying to unscrew the retaining nut. If this is the case, you can use the wrench to immobilize the nut, holding the wrench and hinge together in the left hand, then use a flathead screwdriver in the right hand to unscrew the pin.



INSTALLATION INSTRUCTIONS

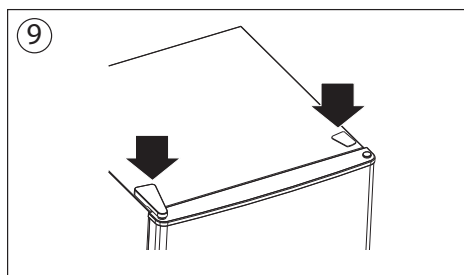
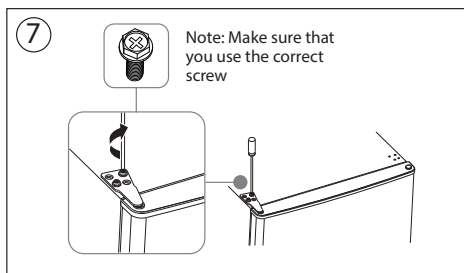
REINSTALLING THE DOORS:

1. Using a Phillips screwdriver, mount the hinge on the bottom left side of your refrigerator, then replace the adjustable feet.
2. Stand your refrigerator up, then align the hole in the bottom left of the refrigerator door with the bottom hinge pin and install the door on the hinge pin.
3. Move the hinge hole cover from the top left side of the refrigerator door to the top right side.
4. Install the middle hinge on the left side of your refrigerator with the screws you previously removed. Do not fully tighten the screws.
5. Check the fit and alignment of the door and make sure that it opens and closes freely, then tighten the screws holding the middle hinge.



INSTALLATION INSTRUCTIONS

- Align the hole in the bottom-left of the freezer door with the top pin in the middle hinge, then install the freezer door on the hinge pin.
- Place the top hinge pin into the top of the freezer door, then install the top hinge on the top left side of your refrigerator with the screws you previously removed.
- Check the fit and alignment (vertical and horizontal) of the door and make sure that it moves freely open and closed, then tighten the screws holding the top hinge.
- Replace the hinge cover and hole cover on the top of your refrigerator.
- Adjust the leveling feet to level your refrigerator.



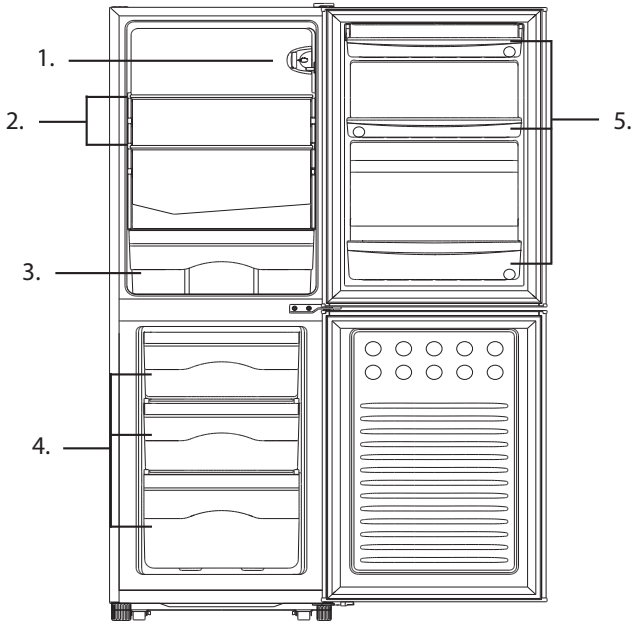
OPERATING INSTRUCTIONS

PRODUCT FEATURES

1. Thermostat
2. Shelves
3. Crisper
4. Frozen Drawers
5. Balconies

Details:

- 2 adjustable tempered glass shelves to safely hold foods
- 3 drawers in the bottom mount freezer to organize frozen food
- 3 full size door balconies to hold additional items

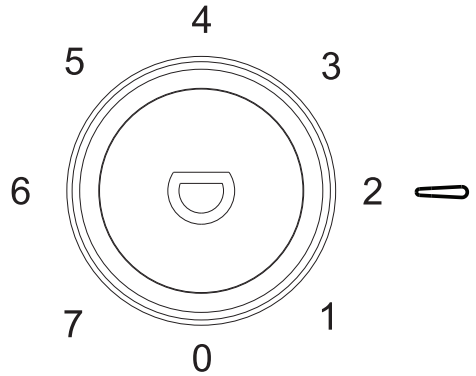


OPERATING INSTRUCTIONS

TEMPERATURE CONTROL

The refrigerator control panel is located on the side of the refrigerator compartment.

- Lower numbers indicate warmer temperature settings.
- Higher numbers indicate colder temperature settings.
- When set to 0, the compressor will turn off.
- When set to 7, the compressor will run continuously.
- The recommended setting for regular daily use is 4.
- If the ambient temperature is higher than 38°C (100°F) the recommended setting is 2 - 4.
- If the ambient temperature is lower than 16°C (60°F) the recommended setting is 4 - 6.



Notes:

- Turning the thermostat to the 0 position stops the cooling cycle but does not shut off the power to your refrigerator.
- If your refrigerator is unplugged or loses power, you must wait three to five minutes before restarting it. If you attempt to restart before this time delay, your refrigerator will not start.
- Large amounts of food will lower the cooling efficiency of your refrigerator.
- If you choose to change the thermostat setting, adjust it by one increment at a time.
- Allow several hours for the temperature to stabilize between adjustments.

CARE & MAINTENANCE

CLEANING YOUR REFRIGERATOR

- Your refrigerator is designed for year-round use with only minimal cleaning and maintenance.
- When you first receive it, wipe the case with a mild detergent and warm water, then wipe dry with a dry cloth. Do this periodically to keep your refrigerator looking new.

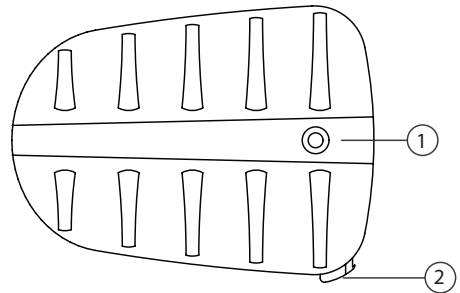
Caution: To prevent damage to the finish, do not use:

- Gasoline, benzene, thinner, or other similar solvents.
- Abrasive cleaners.

1. Turn off your refrigerator and unplug it from the wall outlet.
2. Remove all food.
3. Wash the inside with a damp warm cloth soaked in a solution of one quart of lukewarm water to two tablespoons of baking soda solution.
4. Be sure to keep the door gasket (seal) clean to keep your refrigerator running efficiently
5. Dry the interior and exterior with a soft cloth.

CHANGING THE INTERIOR LIGHT

- Using a Phillips head screwdriver, remove the screw located at the top right corner of the lamp cover (1)
- Pull the small plastic tab located at the bottom right corner of the lamp cover to remove the cover (2)
- Unscrew the old bulb, then install the new bulb (10W/12E).
- Re-install the lamp cover.



Caution:

- All parts removed must be saved to reinstall the light bulb.
- Before removing the light bulb, unplug your refrigerator from the power supply. Failure to do so could result in electrical shock or personal injury.

CARE & MAINTENANCE

DEFROSTING YOUR REFRIGERATOR AND FREEZER

There is no need to defrost your refrigerator compartment. Any ice build-up on the back wall will be defrosted automatically. Defrost water from your refrigerator compartment is channeled into a drip tray above the compressor and heat transfer from the compressor evaporates the water.

The freezer compartment should be manually defrosted any time the frost reaches a thickness of 1/4 in. (3-5 mm).

1. Set the thermostat to OFF, then remove all contents from the freezer compartment.
2. Leave the freezer door open to allow accumulated ice and frost to melt. Remove large pieces of ice as needed.
3. After defrosting, remove accumulated ice and water, then wipe the freezer compartment dry with a soft cloth.
4. Even though ice is not visibly present in the freezer compartment, allow the evaporator, located behind the freezer wall, to completely defrost for approximately two hours (total) before restarting your refrigerator.
5. Restart following the instructions for setting the thermostat on page 15.

Caution:

- Never use sharp or pointed instruments to remove ice. The freezer compartment contains refrigerated gas lines. If these lines are accidentally pierced it will render your refrigerator inoperable and void the manufacturer's warranty. Do not allow your refrigerator to continue operation if the freezer compartment is pierced.
- Do not use hot water or electric heating devices to melt the accumulated ice.
- The refrigerator door must remain closed while defrosting the freezer.

CARE & MAINTENANCE

SHUTTING DOWN YOUR REFRIGERATOR

- Turn off your refrigerator and unplug it from the wall outlet.
- Remove all food.
- Clean your refrigerator.
- Leave the door open slightly to avoid possible formation of condensation, mold, or odor.

Caution: Use extreme caution with children. Your refrigerator should not be accessible to child's play.

MOVING YOUR REFRIGERATOR

Warning: Be sure your refrigerator stays in the upright position during transportation

- Turn off your refrigerator and unplug it from the wall outlet.
- Remove all food.
- Securely tape down all loose items inside your refrigerator.
- Tape the doors shut.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE SOLUTIONS
My refrigerator does not work.	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure that your refrigerator is securely plugged into a working outlet. • Make sure that your power source has the correct voltage. Your refrigerator's voltage rating is on a label on the back of your refrigerator. • Check the house fuse or circuit breaker box and replace the fuse or reset the circuit breaker.
The refrigerator compartment has a bad odor.	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure that all food with a strong odor (like onions) is wrapped or stored in airtight packaging. • Certain containers and wrapping materials (such as paper, foil, or plastic) can cause odors. If you think this might be the case, try using different containers or a different brand of wrapping material. • Check for spoiled food and remove it. • Clean the inside of your refrigerator. See how to care for your refrigerator on pages 16-18.
My refrigerator doors do not close completely.	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure that no food packages are in the way. • Make sure that the door gaskets (seals) are clean. See how to care for your refrigerator on pages 16-18. • If the door gasket does not seal, try heating then cooling the seal. You can use an electric hair dryer to heat the seal. • Make sure that your refrigerator is level. See Leveling your refrigerator on page 6. • Make sure that the top of your refrigerator is tilted backward about 0.4 in. (10 mm) to 0.6 in. (15 mm). See Leveling your refrigerator on page 6.
The temperature is too hot.	<ul style="list-style-type: none"> • You may have left the doors open too long or opened them too frequently. • Make sure that no obstacle is keeping the doors from closing correctly. • Adjust the refrigerator or freezer compartment temperature. See Temperature Control on page 15. • Your refrigerator may not have enough clearance from walls or the ceiling. See ventilation instructions on page 6.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE SOLUTIONS
The temperature is too cold.	<ul style="list-style-type: none"> • Adjust the refrigerator or freezer compartment temperature. See Temperature Control on page 15.
A layer of frost occurs in one of the compartments.	<ul style="list-style-type: none"> • A layer of frost may occur on the compartment's interior walls if the freezer is opened frequently or kept open too long. • Make sure that the air outlets are not blocked by food. • Make sure that the doors are fully closed. • To remove the frost, see Defrosting your refrigerator and freezer on page 17.
My refrigerator door is hard to open.	<ul style="list-style-type: none"> • When you open your refrigerator door, warm air rushes inside. When you close the door, the warm air rushes to the condenser which causes a vacuum. This causes the door to be hard to open for about 10 to 15 seconds after closing. • If the door is hard to open at other times, try rubbing paraffin wax or petroleum jelly along the edges of the entire gasket. Paraffin wax is used for canning and is safe for use around food.
The compressor runs for a long time or turns on and off frequently.	<p>The compressor runs longer if:</p> <ul style="list-style-type: none"> • The room temperature is high. • You just added a large amount of food. Wait for the food to freeze, then check again. • You open and close the door frequently. • The door gasket is dirty. Clean the gasket. See how to care for your refrigerator on pages 16-18. • Your refrigerator has been disconnected for a period of time. Wait for your refrigerator to cool (about four hours) before adding food. • You have the temperature set too low.
The light inside my refrigerator does not turn on.	<ul style="list-style-type: none"> • Make sure that your refrigerator is plugged into a working outlet. • If a door stays open too long, your refrigerator automatically turns off the light. • Close then open the door again. • Check to see if the light is damaged. If the light is damaged, have it replaced by a qualified service technician. See how to change the interior light on page 16.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE SOLUTIONS
My refrigerator makes unusual noises or vibrations.	<p>The following sounds are normal:</p> <ul style="list-style-type: none">• Compressor running noises.• Air movement noise from the small fan motor in the freezer compartment or other compartments.• Gurgling sound similar to water boiling.• Clicking noise before the compressor starts. <p>Other unusual noises or vibrations may occur:</p> <ul style="list-style-type: none">• If you have items on the top of your refrigerator. Remove the items.• If your refrigerator is not level. See Leveling your refrigerator on page 6.• If your refrigerator is touching walls. Move it away from the walls.• If the shelves or drawers are installed incorrectly.
The outside of my refrigerator is hot.	<p>Heat dissipation from the condenser may make the outside feel hot. This is normal and happens if:</p> <ul style="list-style-type: none">• The room temperature is high.• You have too much food in your refrigerator.• You open and close the doors excessively.
Water condenses on the outside of my refrigerator.	<ul style="list-style-type: none">• Condensation on the exterior surface and door seal is normal when the room humidity is high.• When you open the door, warm, moist outside air meets the cold dry air inside your refrigerator. This is normal.

Limited “In-Home” Warranty

This quality product is warranted to be free from manufacturer’s defects in material and workmanship, provided that the unit is used under the normal operating conditions intended by the manufacturer. This warranty is available only to the person to whom the unit was originally sold by Danby Products Limited (Canada) or Danby Products Inc. (U.S.A.) (hereafter “Danby”) or by an authorized distributor of Danby, and is non-transferable.

Terms of Warranty

Plastic parts are warranted for thirty (30) days from the date of purchase, with no extensions provided.

First 12 months During the first twelve (12) months, any functional parts of this product found to be defective, will be repaired or replaced, at warrantor’s option, at no charge to the original purchaser.

To obtain service Contact the dealer where the unit was purchased, or contact the nearest authorized Danby service depot, where service must be performed by a qualified service technician. If service is performed on the unit by anyone other than an authorized service depot, all obligations of Danby under this warranty shall be void.

Boundaries of in-home service Danby reserves the right to limit the boundaries of “In Home Service” to the proximity of an authorized service depot. Any appliance requiring service outside the limited boundaries of “In Home Service”, will be the consumer’s responsibility to transport at their own expense to the original point of purchase or a service depot for repair. If the appliance is installed in a location that is 100 kilometers (62 miles) or more from the nearest service center, it must be delivered to the nearest authorized Danby Service Depot by the purchaser.

Transportation charges to and from the service location are not protected by this warranty and are the responsibility of the purchaser.

Exclusions

Save as herein provided, by Danby, there are no other warranties, conditions, representations or guarantees, express or implied, made or intended by Danby or its authorized distributors and all other warranties, conditions, representations or guarantees, including any warranties, conditions, representations or guarantees under any Sale of Goods Act or like legislation or statute is hereby expressly excluded. Save as herein provided, Danby shall not be responsible for any damages to persons or property, including the unit itself, howsoever caused or any consequential damages arising from the malfunction of the unit and by the purchase of the unit, the purchaser does hereby agree to indemnify and hold harmless Danby from any claim for damages to persons or property caused by the unit.

General Provisions

No warranty or insurance herein contained or set out shall apply when damage or repair is caused by any of the following:

1. Power failure.
2. Damage in transit or when moving the appliance.
3. Improper power supply such as low voltage, defective house wiring or inadequate fuses.
4. Accident, alteration, abuse or misuse of the appliance such as inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (ie. extremely high or low room temperature).
5. Use for commercial or industrial purposes (ie. If the appliance is not installed in a domestic residence).
6. Fire, water damage, theft, war, riot, hostility, acts of God such as hurricanes, floods etc.
7. Service calls resulting in customer education.
8. Improper installation (ie. Building-in of a free standing appliance or using an appliance outdoors that is not approved for outdoor application, including but not limited to: garages, patios, porches or anywhere that is not properly insulated or climate controlled).

Proof of purchase date will be required for warranty claims; retain bills of sale. In the event that warranty service is required, present the proof of purchase to our authorized service depot.

Bienvenue dans la famille Danby.

Nous sommes fiers de la qualité de nos produits et nous croyons en un service fiable. Lisez ce manuel d'utilisation avant de brancher votre nouvel appareil, car il contient des informations importantes sur son fonctionnement qui vous permettront d'assurer sa fiabilité et sa longévité. Vous bénéficiez de la garantie décrite dans le manuel d'utilisation.

1. Veuillez noter ci-dessous les informations relatives à votre appareil. **Vous devez conserver la preuve d'achat originale pour valider et bénéficier des services de garantie.**
2. Enregistrez votre produit en ligne et répondez à un sondage pour bénéficier d'une **EXTENSION DE GARANTIE GRATUITE DE 2 MOIS**. Suivez le lien :
www.danby.com/fr/soutien/enregistrement-du-produit/

Numéro de modèle: _____

Numéro de série: _____

Date d'achat: _____

Besoin d'aide?

1. Lisez votre manuel du propriétaire pour l'installation, le dépannage et l'entretien.
2. Visitez www.Danby.com pour accéder aux outils en libre-service, aux FAQ et plus encore en recherchant votre numéro de modèle à l'aide de la barre de recherche en haut de la page.
3. Pour obtenir de **l'aide du service clientèle**, veuillez remplir le formulaire en ligne à l'adresse suivante : www.danby.com/support. Votre demande sera directement transmise à un expert spécialisé dans votre appareil.

PIÈCES ET SERVICE - CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ: Danby ne garantit pas la disponibilité indéfinie de toutes les pièces, des manuels d'entretien pour chaque modèle ni la disponibilité de ses techniciens dans toutes les régions.



Informations de sécurité importantes

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

DANGER: Risque d'incendie ou d'explosion. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. Ne percez pas les tuyaux de réfrigérant.

- N'utilisez pas d'appareils mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur.
- Veillez à ce que l'entretien soit effectué par du personnel agréé par le fabricant afin de minimiser les risques de dommages au produit ou les problèmes de sécurité.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée équivalente afin d'éviter tout danger.
- Consultez le manuel de réparation ou le guide d'utilisation avant de tenter d'entretenir ce produit. Toutes les précautions de sécurité doivent être respectées.
- Éliminez-le correctement conformément aux réglementations fédérales ou locales.
- Suivez attentivement les instructions de manipulation.
- Ne stockez pas de substances explosives telles que des bombes aérosols contenant un propulseur inflammable dans cet appareil.

AVERTISSEMENT : Veillez à ce que les ouvertures de ventilation, situées dans le boîtier de l'appareil ou dans la structure d'encastrement, ne soient pas obstruées.

AVERTISSEMENT : N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

AVERTISSEMENT : N'endommagez pas le circuit de réfrigérant.

AVERTISSEMENT : N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de conservation des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS!



Informations de sécurité importantes

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

ATTENTION : Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

AVERTISSEMENT : Risque de coincement d'un enfant. Avant de jeter un ancien appareil :

- Retirez la porte ou le couvercle.
- Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas facilement grimper à l'intérieur.

DANGER: N'ajoutez pas de verrou à la porte ou au couvercle. Cela peut entraîner le coincement d'un enfant et lui causer des blessures.

EXIGENCES DE SÉCURITÉ

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont différentes ou réduites, ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, à moins que ces personnes ne soient supervisées ou formées à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des environnements domestiques et similaires, tels que :

- Les cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail ;
- Les gîtes ruraux et les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel ;
- Les chambres d'hôtes ;
- La restauration et les applications similaires hors commerce de détail.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS!



Informations de sécurité importantes

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un chemin de fuite pour le courant électrique.

Cet appareil est équipé d'un cordon comportant un fil de terre et une fiche à 3 broches. Le cordon d'alimentation doit être branché sur une prise correctement mise à la terre. Si la prise est une prise murale à deux broches, elle doit être remplacée par une prise murale à trois broches correctement mise à la terre. La plaque signalétique indique la tension et la fréquence pour lesquelles l'appareil est conçu.

AVERTISSEMENT - Une utilisation incorrecte de la fiche de mise à la terre peut entraîner un risque de choc électrique. Consultez un électricien qualifié ou un agent de service si vous ne comprenez pas parfaitement les instructions de mise à la terre ou si vous avez des doutes quant à la mise à la terre correcte de l'appareil.

Ne branchez pas votre appareil sur des rallonges électriques ni sur la même prise murale qu'un autre appareil. Ne raccordez pas le cordon d'alimentation. Ne coupez ou n'enlevez en aucun cas la troisième broche de mise à la terre du cordon d'alimentation. N'utilisez pas de rallonges électriques ni d'adaptateurs non mis à la terre (à deux broches).

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS!

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

- Ce réfrigérateur est conçu pour être utilisé uniquement en pose libre ; il ne doit pas être encastré ni intégré.
- Placez votre réfrigérateur sur un sol suffisamment solide pour supporter son poids lorsqu'il est entièrement chargé.
- Laissez un espace de 5 cm entre le dessus, l'arrière et les côtés de votre réfrigérateur et les murs environnants. Cela permet une bonne circulation de l'air. Réglez les pieds pour que votre réfrigérateur soit bien à niveau.
- Installez votre réfrigérateur à l'abri de la lumière directe du soleil et des sources de chaleur (cuisinière, radiateur, etc.). La lumière directe du soleil peut altérer le revêtement en acrylique et les sources de chaleur peuvent augmenter la consommation électrique. Une température ambiante inférieure à 10 °C (50 °F) ou supérieure à 43,3 °C (110 °F) nuira aux performances de ce réfrigérateur.
- Évitez de placer votre réfrigérateur dans des zones humides.
- Ce réfrigérateur peut être posé sur de la moquette, mais veillez à ne pas endommager la moquette lorsque vous déplacez votre réfrigérateur.

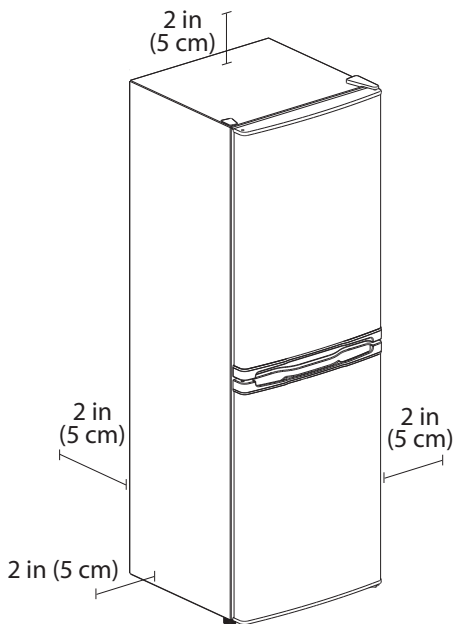
AVANT D'UTILISER VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

- Retirez l'emballage extérieur et intérieur.
- Laissez votre réfrigérateur en position verticale pendant environ quatre heures avant de le brancher. Cela réduit le risque de dysfonctionnement du système de refroidissement dû à une mauvaise manipulation pendant le transport.
- Nettoyez l'intérieur à l'eau tiède à l'aide d'un chiffon doux.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

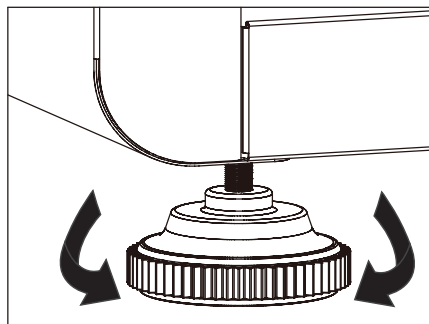
INSTRUCTIONS DE VENTILATION

Placez votre réfrigérateur à au moins 5 cm (2 po) du plafond, de l'arrière et des côtés afin d'assurer une bonne circulation de l'air vers le compresseur. Ne placez pas votre réfrigérateur à proximité de sources de chaleur, telles qu'un radiateur ou une cuisinière, car cela pourrait surcharger le compresseur.



INSTRUCTIONS DE MISE À NIVEAU

- Il est très important que votre réfrigérateur soit à niveau pour fonctionner correctement. Si votre réfrigérateur n'est pas à niveau lors de l'installation, les portes risquent de ne pas se fermer ou d'être mal étanches, ce qui peut entraîner des problèmes de refroidissement, de givre ou d'humidité.
- Pour mettre votre réfrigérateur à niveau, vous pouvez soit tourner le pied de mise à niveau dans le sens des aiguilles d'une montre pour surélever ce côté de votre réfrigérateur, soit le tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour l'abaisser.



Remarque : demander à quelqu'un d'appuyer sur le dessus de votre réfrigérateur permet de soulager le pied de mise à niveau, ce qui facilite le réglage.

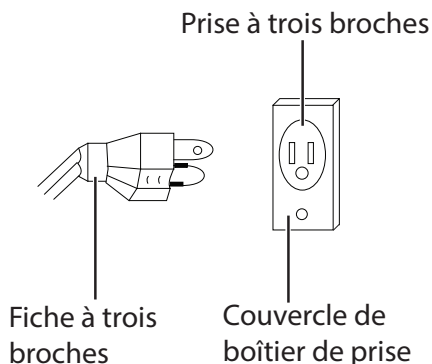
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE APPROPRIÉE

Vérifiez votre source d'alimentation locale. Ce réfrigérateur nécessite une alimentation électrique de 110 V-120 V, 60 Hz.

Utilisez une prise compatible avec la broche de mise à la terre. Le cordon d'alimentation est équipé d'une fiche à 3 broches (avec mise à la terre) qui se branche sur une prise murale standard à 3 broches (avec mise à la terre) afin de minimiser le risque d'électrocution..

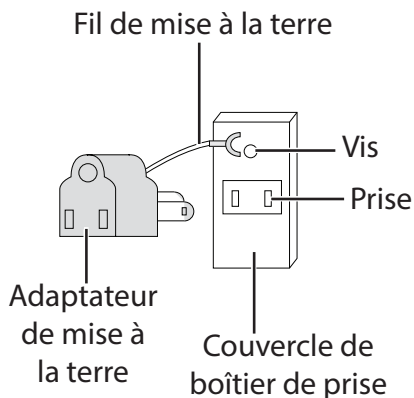
Fiche et prise à 3 broches



Remarques :

- Votre réfrigérateur doit toujours être branché sur sa propre prise électrique individuelle dont la tension correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique.
- Ne débranchez jamais votre réfrigérateur en tirant sur le cordon d'alimentation. Saisissez toujours la fiche fermement et retirez-la de la prise en la tirant bien droit.

Adaptateur de mise à la terre



INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

INSTRUCTIONS POUR L'INVERSION DES PORTES

Votre réfrigérateur est équipé de portes réversibles. En fonction de l'emplacement où vous prévoyez d'installer votre réfrigérateur compact, il peut s'avérer plus pratique d'inverser la position des portes, afin qu'elles s'ouvrent de droite à gauche plutôt que de gauche à droite.

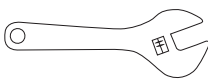



ATTENTION

Pour éviter tout risque de blessure ou de dommage matériel, nous vous recommandons de vous faire aider par une autre personne pendant l'opération d'inversion des portes

Avant de commencer :

- Assurez-vous que votre réfrigérateur est débranché et vide.
- Demandez à quelqu'un de vous aider pendant l'opération.
- Conservez toutes les pièces que vous retirez afin de les réutiliser ultérieurement.
- Pour retirer la porte, vous devez incliner votre réfrigérateur vers l'arrière. Appuyez votre réfrigérateur sur un support solide, tel qu'une chaise, juste en dessous du panneau supérieur.
- Ne posez pas votre réfrigérateur à plat afin de ne pas endommager le système de refroidissement.

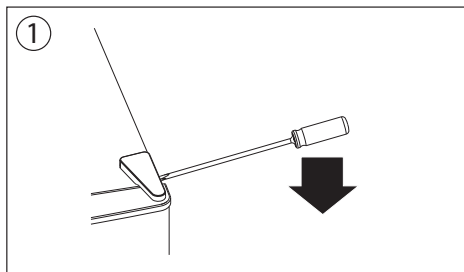
Outils :

Clé à molette	Tournevis cruciforme	OU	Clé à douille de 8 mm	Tournevis plat
				

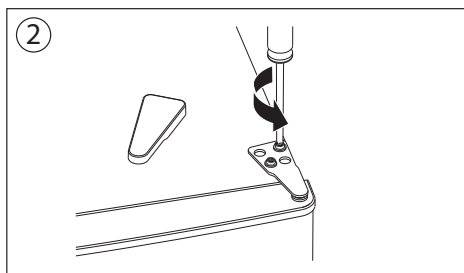
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

RETRAIT DES PORTES :

1. À l'aide d'un tournevis plat, retirez le cache de la charnière supérieure et mettez-le de côté.

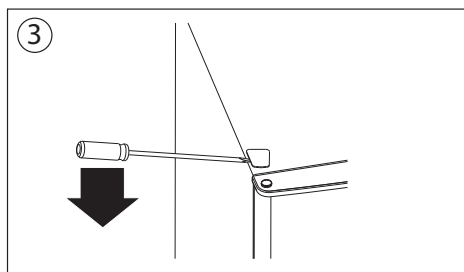


2. À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez les vis qui fixent la charnière supérieure à votre réfrigérateur, puis retirez la charnière et mettez-la de côté.

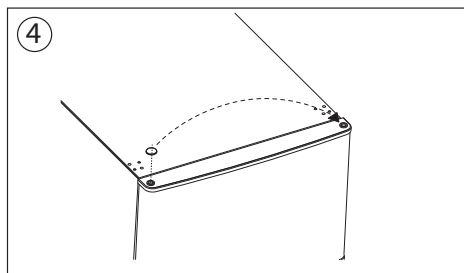


3. À l'aide d'un tournevis plat, retirez le cache-trou situé en haut à gauche de votre réfrigérateur.

- Utilisez un outil non métallique, tel qu'une assiette en plastique, une règle ou un grattoir à glace, pour retirer les caches du bloc optique afin d'éviter de laisser des traces d'outils



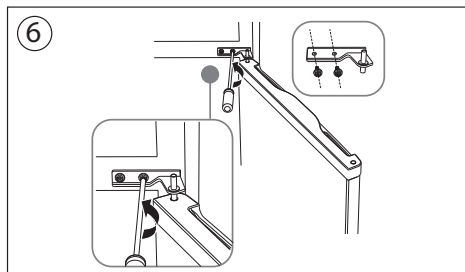
4. Déplacez le cache-trou situé en haut à gauche de la porte du congélateur vers le haut à droite de la porte du congélateur.



5. Soulevez la porte du congélateur de votre réfrigérateur et posez-la sur une surface rembourrée pour éviter les rayures.

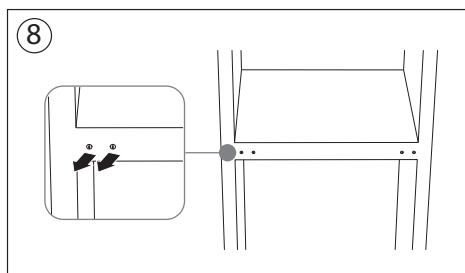
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

6. À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez les vis qui fixent la charnière centrale à votre réfrigérateur, puis retirez la charnière.



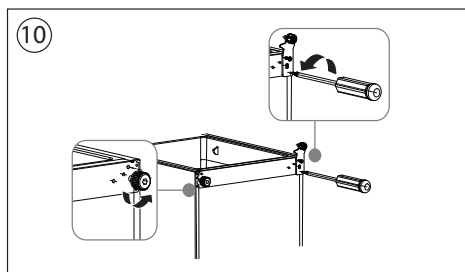
7. Soulevez la porte de votre réfrigérateur et posez-la sur une surface rembourrée pour éviter les rayures.

8. Déplacez les caches des trous de charnière du côté gauche de votre réfrigérateur vers le côté droit.



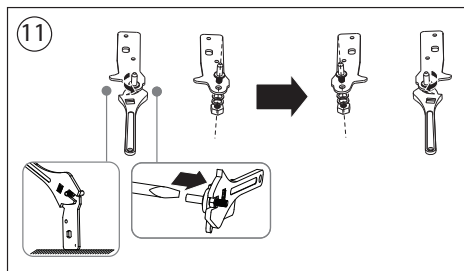
9. Posez votre réfrigérateur à plat sur un tapis moelleux (pour éviter les rayures).

10. À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez les vis qui maintiennent la charnière inférieure située en bas à droite de votre réfrigérateur, dévissez les deux pieds réglables, puis retirez les pieds réglables et la charnière.

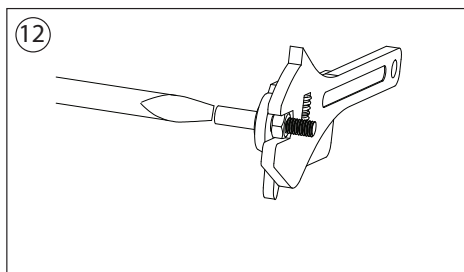


INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

11. À l'aide d'une clé à molette, dévissez la goupille de la charnière, retournez la charnière et remettez la goupille de l'autre côté. Vous aurez peut-être besoin d'un effet de levier supplémentaire pour retirer la goupille. Nous vous conseillons de tenir la clé à deux mains, de caler la charnière contre le sol, puis de la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre à l'aide de la clé.



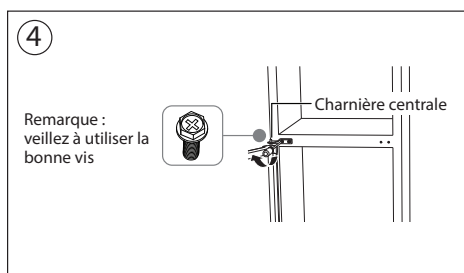
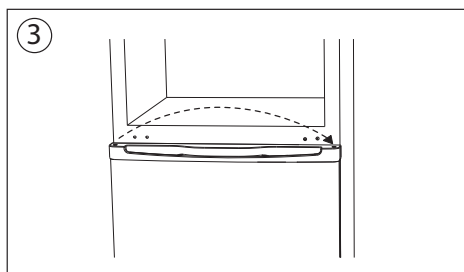
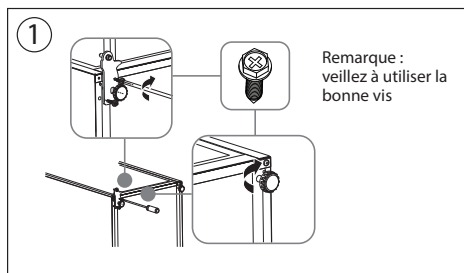
12. La goupille de la charnière peut être difficile à retirer, car elle risque de bouger avec la clé pendant que vous essayez de dévisser l'écrou de fixation. Si c'est le cas, vous pouvez utiliser la clé pour immobiliser l'écrou, en tenant la clé et la charnière ensemble dans la main gauche, puis utiliser un tournevis plat dans la main droite pour dévisser la goupille.



INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

REMONTAGE DES PORTES :

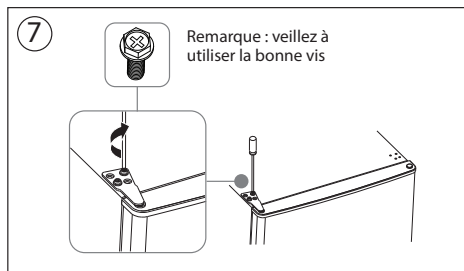
1. À l'aide d'un tournevis cruciforme, fixez la charnière sur le côté inférieur gauche de votre réfrigérateur, puis remettez les pieds réglables en place.
2. Redressez votre réfrigérateur, puis alignez le trou situé en bas à gauche de la porte du réfrigérateur avec l'axe de la charnière inférieure et installez la porte sur l'axe de la charnière.
3. Déplacez le cache du trou de charnière du côté supérieur gauche de la porte du réfrigérateur vers le côté supérieur droit.
4. Installez la charnière centrale sur le côté gauche de votre réfrigérateur à l'aide des vis que vous avez retirées précédemment. Ne serrez pas complètement les vis.
5. Vérifiez l'ajustement et l'alignement de la porte et assurez-vous qu'elle s'ouvre et se ferme librement, puis serrez les vis qui maintiennent la charnière centrale.



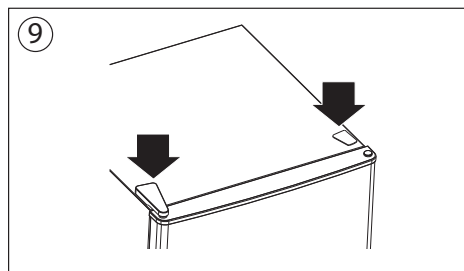
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

6. Alignez le trou situé en bas à gauche de la porte du congélateur avec la goupille supérieure de la charnière centrale, puis installez la porte du congélateur sur la goupille de charnière.

7. Placez la goupille de charnière supérieure dans la partie supérieure de la porte du congélateur, puis installez la charnière supérieure sur le côté supérieur gauche de votre réfrigérateur à l'aide des vis que vous avez retirées précédemment.



8. Vérifiez l'ajustement et l'alignement (vertical et horizontal) de la porte et assurez-vous qu'elle s'ouvre et se ferme librement, puis serrez les vis qui maintiennent la charnière supérieure.



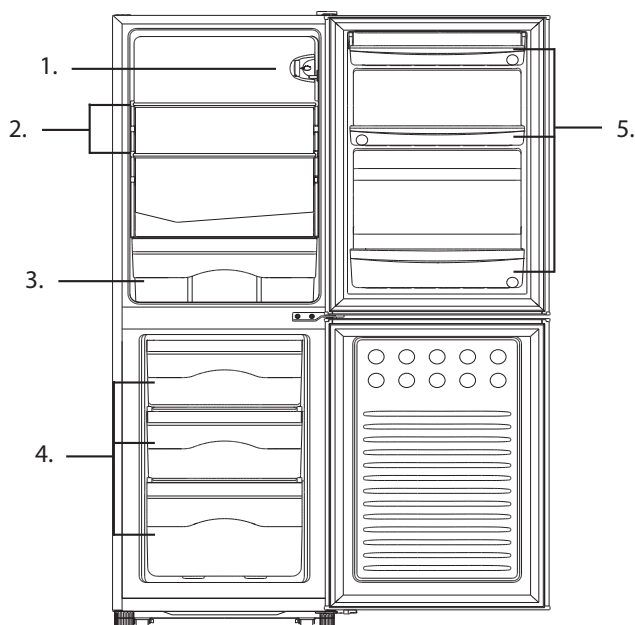
9. Remettez en place le cache de charnière et le cache de trou sur le dessus de votre réfrigérateur.

10. Réglez les pieds de mise à niveau pour mettre votre réfrigérateur d'aplomb.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

1. Thermostat
2. Étagères
3. Bac à légumes
4. Tiroirs de congélation
5. Compartiments de rangement



Détails :

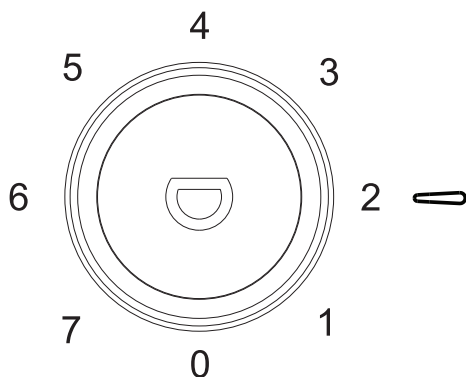
- 2 étagères réglables en verre trempé pour conserver les aliments en toute sécurité
- 3 tiroirs dans le congélateur en bas pour ranger les aliments surgelés
- 3 grands compartiments de rangement sur la porte pour accueillir des articles supplémentaires

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE

Le panneau de commande du réfrigérateur est situé sur le côté du compartiment réfrigérateur.

- Les chiffres les plus bas correspondent à des réglages de température plus élevés.
- Les chiffres les plus élevés correspondent à des réglages de température plus basses.
- Lorsque le thermostat est réglé sur 0, le compresseur s'arrête.
- Lorsque le thermostat est réglé sur 7, le compresseur fonctionne en continu.
- Le réglage recommandé pour une utilisation quotidienne normale est 4.
- Si la température ambiante est supérieure à 38 °C (100 °F), le réglage recommandé est compris entre 2 et 4.
- Si la température ambiante est inférieure à 16 °C (60 °F), le réglage recommandé est compris entre 4 et 6.



Remarques :

- Régler le thermostat sur la position 0 arrête le cycle de refroidissement, mais ne coupe pas l'alimentation électrique de votre réfrigérateur.
- Si votre réfrigérateur est débranché ou subit une coupure de courant, vous devez attendre trois à cinq minutes avant de le redémarrer. Si vous essayez de le redémarrer avant ce délai, votre réfrigérateur ne démarrera pas.
- De grandes quantités d'aliments réduiront l'efficacité de refroidissement de votre réfrigérateur.
- Si vous décidez de modifier le réglage du thermostat, ajustez-le d'un cran à la fois.
- Laissez plusieurs heures à la température pour se stabiliser entre chaque ajustement.

NETTOYAGE DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

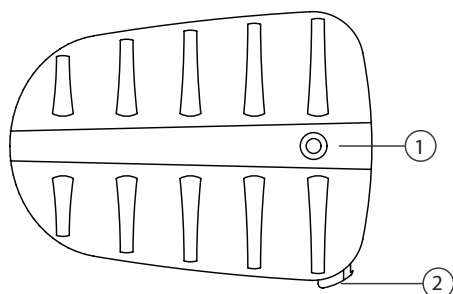
- Votre réfrigérateur est conçu pour fonctionner toute l'année avec un minimum d'entretien et de nettoyage.
- À la réception de l'appareil, essuyez le boîtier avec un détergent doux et de l'eau tiède, puis séchez-le avec un chiffon sec. Répétez cette opération régulièrement pour que votre réfrigérateur conserve son aspect neuf.

Attention : pour éviter d'endommager la finition, n'utilisez pas :

- D'essence, de benzine, de diluant ou d'autres solvants similaires.
 - De nettoyants abrasifs.
1. Éteignez votre réfrigérateur et débranchez-le de la prise murale
 2. Retirez tous les aliments.
 3. Nettoyez l'intérieur avec un chiffon humide et tiède imbibé d'une solution composée d'un litre d'eau tiède et de deux cuillères à soupe de bicarbonate de soude.
 4. Veillez à garder le joint de porte propre pour garantir le bon fonctionnement de votre réfrigérateur
 5. Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon doux.

REPLACEMENT DE L'AMPOULE INTÉRIEURE

- À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez la vis située dans le coin supérieur droit du cache de la lampe (1)
- Tirez ensuite sur la petite languette en plastique située dans le coin inférieur droit du cache de la lampe pour retirer ce dernier (2)
- Dévissez l'ancienne ampoule, puis installez la nouvelle (10 W/12 E).
- Remettez le cache-lampe en place.



Attention :

- Toutes les pièces retirées doivent être conservées pour pouvoir réinstaller l'ampoule.
- Avant de retirer l'ampoule, débranchez votre réfrigérateur de l'alimentation électrique. Le non-respect de cette consigne pourrait entraîner un choc électrique ou des blessures.

DÉGIVRAGE DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR ET DE VOTRE CONGÉLATEUR

Il n'est pas nécessaire de dégivrer le compartiment réfrigérateur. Toute accumulation de glace sur la paroi arrière sera dégivrée automatiquement. L'eau de dégivrage provenant du compartiment réfrigérateur est acheminée vers un bac d'égouttage situé au-dessus du compresseur, et la chaleur dégagée par le compresseur évapore l'eau.

Le compartiment congélateur doit être dégivré manuellement dès que la couche de givre atteint une épaisseur de 3 à 5 mm (1/4 po).

1. Réglez le thermostat sur OFF, puis retirez tout le contenu du compartiment congélateur.
2. Laissez la porte du congélateur ouverte pour permettre à la glace et au givre accumulés de fondre. Retirez les gros morceaux de glace si nécessaire.

Attention :

- N'utilisez jamais d'instruments tranchants ou pointus pour retirer la glace. Le compartiment congélateur contient des conduites de gaz réfrigérant. Si ces conduites sont accidentellement percées, votre réfrigérateur deviendra inutilisable et la garantie du fabricant sera annulée. Ne laissez pas votre réfrigérateur fonctionner si le compartiment congélateur est percé.
 - N'utilisez pas d'eau chaude ni d'appareils de chauffage électriques pour faire fondre la glace accumulée.
 - La porte du réfrigérateur doit rester fermée pendant le dégivrage du congélateur
3. Après le dégivrage, retirez la glace et l'eau accumulées, puis essuyez le compartiment congélateur avec un chiffon doux.
 4. Même si aucune glace n'est visible dans le compartiment congélateur, laissez l'évaporateur, situé derrière la paroi du congélateur, se dégivrer complètement pendant environ deux heures (au total) avant de remettre votre réfrigérateur en marche.
 5. Remettez-le en marche en suivant les instructions de la section « Réglage de la température » à la page 37.

MISE HORS TENSION DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

- Éteignez votre réfrigérateur et débranchez-le de la prise murale.
- Retirez tous les aliments.
- Nettoyez votre réfrigérateur.
- Laissez la porte légèrement ouverte pour éviter la formation éventuelle de condensation, de moisissure ou d'odeurs.

Attention : soyez extrêmement vigilant avec les enfants. Votre réfrigérateur ne doit pas être accessible aux enfants.

DÉPLACEMENT DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

Avertissement : assurez-vous que votre réfrigérateur reste en position verticale pendant le transport

- Éteignez votre réfrigérateur et débranchez-le de la prise murale.
- Retirez tous les aliments.
- Fixez solidement avec du ruban adhésif tous les objets non fixés à l'intérieur de votre réfrigérateur.
- Fermez les portes à l'aide de ruban adhésif

DÉPANNAGE

PROBLÈME	SOLUTIONS POSSIBLES
Mon réfrigérateur ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none">• Assurez-vous que votre réfrigérateur est correctement branché sur une prise électrique en état de marche.• Vérifiez que la tension de votre source d'alimentation est correcte. La tension nominale de votre réfrigérateur est indiquée sur une étiquette située à l'arrière de l'appareil.• Vérifiez le fusible ou le disjoncteur de votre installation électrique et remplacez le fusible ou réenclenchez le disjoncteur.
Le compartiment réfrigérateur dégage une mauvaise odeur.	<ul style="list-style-type: none">• Assurez-vous que tous les aliments à forte odeur (comme les oignons) sont emballés ou conservés dans des récipients hermétiques.• Certains récipients et matériaux d'emballage (tels que le papier, le papier d'aluminium ou le plastique) peuvent être à l'origine d'odeurs. Si vous pensez que c'est le cas, essayez d'utiliser d'autres récipients ou une autre marque de matériau d'emballage.• Vérifiez s'il y a des aliments avariés et retirez-les.• Nettoyez l'intérieur de votre réfrigérateur. Voir Entretien de votre réfrigérateur à la page 38-40.
Les portes de mon réfrigérateur ne se ferment pas complètement.	<ul style="list-style-type: none">• Assurez-vous qu'aucun emballage alimentaire ne gêne la fermeture.• Assurez-vous que les joints d'étanchéité des portes sont propres. Voir Entretien de votre réfrigérateur à la page 38-40.• Si le joint d'étanchéité ne ferme pas correctement, essayez de le chauffer puis de le refroidir. Vous pouvez utiliser un sèche-cheveux électrique pour chauffer le joint.• Assurez-vous que votre réfrigérateur est à niveau. Voir « Mise à niveau de votre réfrigérateur » à la page 28.• Assurez-vous que le haut de votre réfrigérateur est incliné vers l'arrière d'environ 10 mm (0,4 pouce) à 15 mm (0,6 pouce). Voir « Mise à niveau de votre réfrigérateur » à la page 28.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	SOLUTIONS POSSIBLES
La température est trop élevée.	<ul style="list-style-type: none">• Vous avez peut-être laissé les portes ouvertes trop longtemps ou les avez ouvertes trop fréquemment.• Assurez-vous qu'aucun obstacle n'empêche les portes de se fermer correctement.• Réglez la température du compartiment réfrigérateur ou du compartiment congélateur. Voir « Réglage du thermostat » à la page 37.• Il se peut que votre réfrigérateur ne soit pas suffisamment éloigné des murs ou du plafond. Voir « Assurer une ventilation adéquate » à la page 28.
La température est trop basse.	<ul style="list-style-type: none">• Réglez la température du réfrigérateur ou du compartiment congélateur. Voir Réglage du thermostat à la page 37.
Une couche de givre se forme dans l'un des compartiments	<ul style="list-style-type: none">• Une couche de givre peut se former sur les parois intérieures du compartiment si le congélateur est ouvert fréquemment ou reste ouvert trop longtemps.• Assurez-vous que les sorties d'air ne sont pas obstruées par des aliments.• Assurez-vous que les portes sont bien fermées.• Pour éliminer le givre, voir Dégivrage de votre réfrigérateur et de votre congélateur à la page 39.
La porte de mon réfrigérateur est difficile à ouvrir	<ul style="list-style-type: none">• Lorsque vous ouvrez la porte de votre réfrigérateur, de l'air chaud s'engouffre à l'intérieur. Lorsque vous refermez la porte, cet air chaud se dirige vers le condenseur, ce qui crée un vide. C'est pourquoi la porte est difficile à ouvrir pendant environ 10 à 15 secondes après la fermeture.• Si la porte est difficile à ouvrir à d'autres moments, essayez de frotter de la cire de paraffine ou de la vaseline sur les bords de l'ensemble du joint. La cire de paraffine est utilisée pour la mise en conserve et peut être utilisée sans danger à proximité des aliments.
Le compresseur fonctionne longtemps ou s'allume et s'éteint fréquemment	<p>Le compresseur fonctionne plus longtemps si :</p> <ul style="list-style-type: none">• La température ambiante est élevée.• Vous venez d'ajouter une grande quantité d'aliments. Attendez que les aliments soient congelés, puis vérifiez à nouveau.• Vous ouvrez et fermez la porte fréquemment• Le joint de la porte est sale. Nettoyez le joint. Voir « Entretien de votre réfrigérateur » à la page 38-40.• Votre réfrigérateur a été débranché pendant un certain temps. Attendez que votre réfrigérateur refroidisse (environ quatre heures) avant d'y mettre des aliments.• La température est réglée trop bas.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	SOLUTIONS POSSIBLES
<p>La lumière à l'intérieur de mon réfrigérateur ne s'allume pas.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous que votre réfrigérateur est branché sur une prise qui fonctionne. • Si une porte reste ouverte trop longtemps, votre réfrigérateur éteint automatiquement la lumière. • Fermez puis rouvrez la porte. • Vérifiez si la lampe est endommagée. Si c'est le cas, faites-la remplacer par un technicien de maintenance qualifié. Voir Remplacement de la lampe intérieure à la page 38.
<p>Mon réfrigérateur émet des bruits ou des vibrations inhabituels.</p>	<p>Les bruits suivants sont normaux :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Les bruits de fonctionnement du compresseur. • Le bruit de la circulation d'air provenant du petit moteur du ventilateur dans le compartiment congélateur ou dans d'autres compartiments. • Un gargouillement semblable à celui de l'eau qui bout. • Un cliquetis avant le démarrage du compresseur. <p>D'autres bruits ou vibrations inhabituels peuvent se produire :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si des objets sont posés sur le dessus de votre réfrigérateur. Retirez-les. • Si votre réfrigérateur n'est pas à niveau. Reportez-vous à la section « Mise à niveau de votre réfrigérateur » à la page 28. • Si votre réfrigérateur touche les murs. Éloignez-le des murs. • Si les étagères ou les tiroirs sont mal installés.
<p>L'extérieur de mon réfrigérateur est chaud.</p>	<p>La dissipation de chaleur provenant du condenseur peut donner une sensation de chaleur à l'extérieur. C'est normal et cela se produit si :</p> <ul style="list-style-type: none"> • La température ambiante est élevée. • Vous avez trop d'aliments dans votre réfrigérateur. • Vous ouvrez et fermez les portes trop souvent.
<p>De la condensation se forme à l'extérieur de mon réfrigérateur.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • La condensation sur la surface extérieure et le joint de la porte est normale lorsque l'humidité ambiante est élevée. <p>Lorsque vous ouvrez la porte, l'air extérieur chaud et humide entre en contact avec l'air froid et sec à l'intérieur de votre réfrigérateur. C'est normal.</p>

Garantie limitée "à domicile"

Cet appareil de qualité est garanti exempt de tout vice de matière première et de fabrication, s'il est utilisé dans les conditions normales recommandées par le fabricant. Cette garantie n'est offerte qu'à l'acheteur initial de l'appareil vendu par Danby Products Limited (Canada) ou Danby Products Inc. (E.- U.A.) (ci-après « Danby ») ou par l'un des ses distributeurs agréés et elle ne peut être transférée.

Conditions

Les pièces en plastique sont garanties pendant trente (30) jours seulement à partir de la date de l'achat, sans aucune prolongation prévue.

Premiers 12 mois

Au cours des douze (12) premiers mois, toutes les pièces fonctionnelles de ce produit jugées défectueuses seront réparées ou remplacées, au choix du garant, sans frais pour l'acheteur d'origine.

Pour bénéficier du service

S'adresser au détaillant qui a vendu l'appareil, ou à la station technique agréée de service la plus proche, où les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié. Si les réparations sont effectuées par quiconque autre que la station de service agréée où à des fins commerciales, toutes les obligations de Danby en vertu de cette garantie seront annulées.

Limites de l'entretien à domicile

Danby se réserve le droit de limiter les limites de "Service au domicile" à proximité d'un dépôt de service agréé. Tout appareil nécessitant un service en dehors des limites de "Service à domicile" sera la responsabilité du consommateur de transporter l'appareil à leur propres frais le point d'achat original ou un dépôt de service pour réparation. Si l'appareil est installé à plus de 100 kilomètres (62 milles) du centre de service le plus proche, il doit être livré à l'atelier de réparation autorisé par Danby le plus proche, car l'entretien doit uniquement être réalisé par un technicien qualifié et certifié pour effectuer un entretien couvert par la garantie de Danby. Les frais de transport entre votre domicile et le lieu de l'entretien ne sont pas couverts par la présente garantie et doivent être acquittés par l'acheteur.

Exclusions

En vertu de la présente, il n'existe aucune autre garantie, condition ou représentation, qu'elle soit exprimée ou tacite, de façon manifeste ou intentionnelle, par Danby ou ses distributeurs agréés. De même, sont exclues toutes les autres garanties, conditions ou représentations, y compris les garanties, conditions ou représentations en vertu de toute loi régissant la vente de produits ou de toute autre législation ou règlement semblables. En vertu de la présente, Danby ne peut être tenue responsable en cas de blessures corporelles ou des dégâts matériels, y compris à l'appareil, quelle qu'en soit les causes. Danby ne peut pas être tenue responsable des dommages indirects dus au fonctionnement défectueux de l'appareil. En achetant l'appareil, l'acheteur accepte de mettre à couvert et de décharger Danby de toute responsabilité en cas de réclamation pour toute blessure corporelle ou tout dégât matériel causé par cet appareil.

Dispositions générales

La garantie ou assurance ci-dessus ne s'applique pas si les dégâts ou réparations sont dus aux cas suivants:

1. Panne de courant.
2. Dommages subis pendant le transport ou le déplacement de l'appareil.
3. Alimentation électrique incorrecte (tension faible, câblage défectueux, fusibles incorrects).
4. Accident, modification, emploi abusif ou incorrect de l'appareil tel qu'une circulation d'air inadéquate dans la pièce ou des conditions de fonctionnement anormales (température extrêmement élevée ou basse).
5. Utilisation dans un but commercial ou industriel (à savoir, si l'appareil n'est pas installé dans un domicile résidentiel).
6. Incendie, dommages causés par l'eau, vol, guerre, émeute, hostilités, cas de force majeure (ouragan, inondation, etc.).
7. Visites d'un technicien pour expliquer le fonctionnement de l'appareil au propriétaire.
8. Installation inappropriée (par exemple, encastrement d'un appareil autoportant, ou utilisation extérieure d'un appareil non conçu à cet effet, y compris, mais sans s'y limiter: les garages, les patios, les porches ou ailleurs qui ne sont pas correctement isolés ou climatisés).

Une preuve de la date d'achat sera requise pour toute réclamation sous garantie; conservez les factures. En cas de besoin de service sous garantie, présentez la preuve d'achat à notre centre de service agréé.

Bienvenido a la familia Danby.

Estamos orgullosos de nuestros productos de calidad y creemos en un servicio confiable. Lea este manual del propietario antes de enchufar su nuevo electrodoméstico, ya que contiene información importante sobre el funcionamiento para garantizar la confiabilidad y la longevidad de su electrodoméstico. Tiene derecho a la cobertura de la garantía como se describe en el manual del propietario.

1. Anote la información de su electrodoméstico a continuación. **Debe conservar el comprobante de compra original para validar y recibir los servicios de garantía.**
2. Registre su producto en línea y complete una encuesta en **www.danby.com/support/product-registration** para recibir una **EXTENSIÓN GRATUITA DE 2 MESES DE GARANTÍA.**

Número de modelo: _____

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

¿Necesitas ayuda?

1. Lea el manual del propietario para la instalación, solución de problemas y mantenimiento.
2. Visite **www.Danby.com** para acceder a herramientas de autoservicio, preguntas frecuentes y más buscando su número de modelo usando la barra de búsqueda en la parte superior de la página.
3. Para obtener asistencia del **servicio de atención al cliente**, rellene el formulario web en: **www.danby.com/support**. Su solicitud se enviará directamente a un experto en su electrodoméstico en particular.



Información de Seguridad Importante

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

REQUISITOS DE SEGURIDAD

PELIGRO: Riesgo de incendio o explosión. Se utiliza refrigerante inflamable. No perfore los tubos de refrigerante.

- No utilice dispositivos mecánicos para descongelar el frigorífico.
- Asegúrese de que el mantenimiento lo realice personal de servicio autorizado por el fabricante, a fin de minimizar los daños al producto o los problemas de seguridad.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar para evitar riesgos.
- Consulte el manual de reparación o la guía del propietario antes de intentar reparar este producto. Deben seguirse todas las precauciones de seguridad.
- Deséchelo adecuadamente de acuerdo con las normativas federales o locales.
- Siga cuidadosamente las instrucciones de manipulación.
- No almacene sustancias explosivas, como latas de aerosol con propulsor inflamable, en este electrodoméstico

ADVERTENCIA: Mantenga despejadas las aberturas de ventilación, tanto en la carcasa del electrodoméstico como en la estructura empotrada.

ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación, salvo los recomendados por el fabricante.

ADVERTENCIA: No dañe el circuito de refrigerante.

ADVERTENCIA: No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del electrodoméstico, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

¡GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES!



Información de Seguridad Importante

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

PRECAUCIÓN: Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

ADVERTENCIA: Riesgo de atrapamiento de niños. Antes de desechar un aparato viejo:

- Retire la puerta o la tapa.
- Deje los estantes en su sitio para que los niños no puedan trepar fácilmente al interior

PELIGRO: No coloque un candado en la puerta o la tapa. Esto puede provocar el atrapamiento y lesiones a los niños.

REQUISITOS DE SEGURIDAD

Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales puedan ser diferentes o reducidas, o que carezcan de experiencia o conocimientos, a menos que dichas personas reciban supervisión o formación para manejar el aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.

Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como:

- Zonas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
- Casas rurales y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- Entornos de tipo «bed and breakfast»;
- Catering y aplicaciones similares no minoristas.

¡GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES!



Información de Seguridad Importante

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

Este aparato debe conectarse a tierra. La conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar una vía de escape para la corriente eléctrica.

Este aparato tiene un cable que incluye un conductor de tierra con un enchufe de tres clavijas. El cable de alimentación debe enchufarse a una toma de corriente que esté correctamente conectada a tierra. Si la toma de corriente es de pared de dos clavijas, debe sustituirse por una toma de corriente de pared de tres clavijas correctamente conectada a tierra. La placa de características indica la tensión y la frecuencia para las que está diseñado el aparato.

ADVERTENCIA - el uso incorrecto del enchufe con toma de tierra puede suponer un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista cualificado o a un agente de servicio técnico si no comprende completamente las instrucciones de conexión a tierra o si tiene dudas sobre si el aparato está correctamente conectado a tierra.

No conecte el aparato a cables alargadores ni junto con otro aparato en la misma toma de corriente. No empalme el cable de alimentación. Bajo ninguna circunstancia corte o retire la tercera clavija de tierra del cable de alimentación. No utilice cables alargadores ni adaptadores sin conexión a tierra (de dos clavijas).

¡GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES!

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

INSTRUCCIONES DE COLOCACIÓN

- Este frigorífico está diseñado exclusivamente para su uso independiente y no debe empotrarse ni instalarse en un mueble.
- Coloque el frigorífico sobre un suelo lo suficientemente resistente como para soportar su peso cuando esté completamente cargado.
- Deje un espacio de 5 cm entre la parte superior, la parte trasera y los laterales del frigorífico y las paredes circundantes. Esto permite una ventilación adecuada. Ajuste las patas para mantener el frigorífico nivelado.
- Coloque el frigorífico lejos de la luz solar directa y de fuentes de calor (cocina, calefactor, radiador, etc.). La luz solar directa puede afectar al revestimiento acrílico y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. Una temperatura ambiente inferior a 50 °F/10 °C o superior a 110 °F/43,3 °C afectará al rendimiento de este frigorífico.
- Evite colocar el frigorífico en zonas húmedas.
- Este frigorífico puede colocarse sobre moqueta, pero se debe tener cuidado de no dañar la moqueta al moverlo.

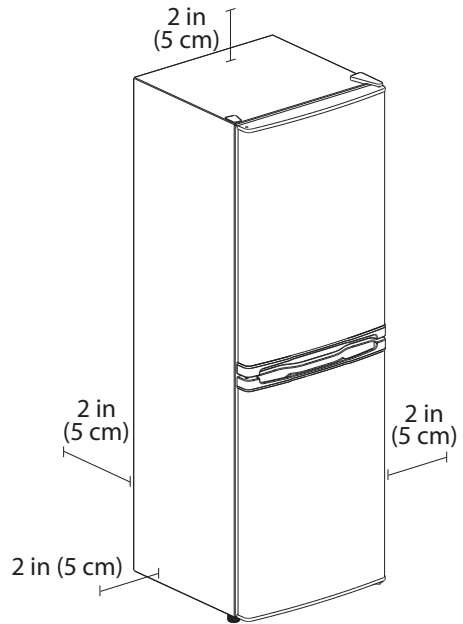
ANTES DE UTILIZAR EL FRIGORÍFICO

- Retire el embalaje exterior e interior.
- Deje el frigorífico en posición vertical durante aproximadamente cuatro horas antes de conectarlo a la red eléctrica. Esto reduce la posibilidad de un mal funcionamiento del sistema de refrigeración debido a una manipulación incorrecta durante el transporte.
- Limpie la superficie interior con agua tibia utilizando un paño suave

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

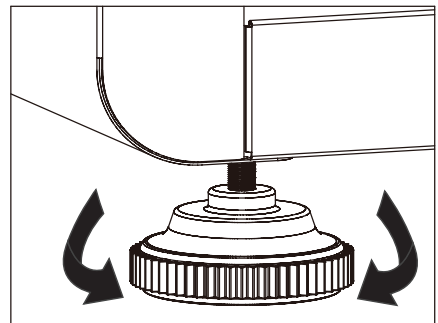
INSTRUCCIONES DE VENTILACIÓN

Coloque el frigorífico a una distancia mínima de 5 cm (2 pulgadas) de la parte superior, trasera y laterales para garantizar un flujo de aire adecuado hacia el compresor. No coloque el frigorífico cerca de fuentes de calor, como un calefactor o una estufa, ya que esto podría sobrecargar el compresor.



INSTRUCCIONES DE NIVELACIÓN

- Es muy importante que el frigorífico esté nivelado para que funcione correctamente. Si el frigorífico no está nivelado durante la instalación, es posible que las puertas no cierren o no sellen correctamente, lo que provocaría problemas de refrigeración, escarcha o humedad.
- Para nivelar el frigorífico, puede girar la pata de nivelación en sentido horario para elevar ese lado del frigorífico o girarla en sentido antihorario para bajarlo.



Nota: Pedir a alguien que empuje la parte superior del frigorífico ayuda a quitar algo de peso de la pata de nivelación, lo que facilita el ajuste.

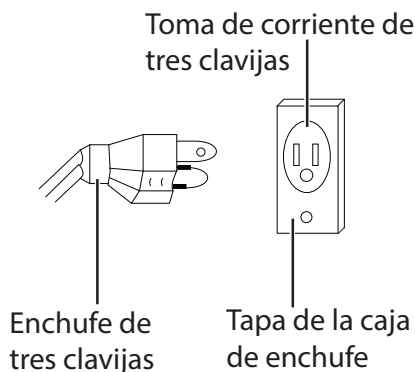
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

SUMINISTRO DE ENERGÍA ADECUADO

Compruebe la fuente de alimentación local. Este frigorífico requiere una alimentación de 110 V-120 V, 60 Hz.

Utilice una toma de corriente que admita la clavija de tierra. El cable de alimentación está equipado con un enchufe de 3 clavijas (con toma de tierra) que se conecta a una toma de corriente de pared estándar de 3 clavijas (con toma de tierra) para minimizar la posibilidad de descarga eléctrica.

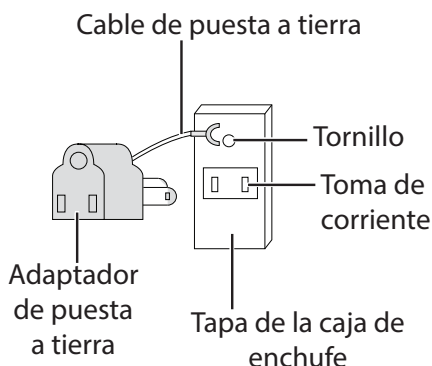
Enchufe y toma de corriente de 3 clavijas



Notas:

- Su frigorífico debe estar siempre enchufado a su propia toma de corriente individual, cuyo voltaje nominal coincida con el indicado en la placa de características.
- Nunca desenchufe el frigorífico tirando del cable de alimentación. Sujete siempre el enchufe con firmeza y tire de él hacia fuera en línea recta

Adaptador de toma de tierra



INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

INSTRUCCIONES PARA INVERTIR LA APERTURA DE LAS PUERTAS

Su frigorífico está diseñado con puertas reversibles. Dependiendo del lugar donde vaya a utilizar su frigorífico compacto, es posible que le resulte más cómodo invertir la posición de las puertas, de modo que se abran de derecha a izquierda en lugar de de izquierda a derecha.

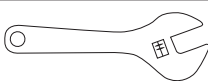



PRECAUCIÓN

Para evitar lesiones personales o daños materiales, le recomendamos que alguien le ayude durante el proceso de inversión de las puertas

Antes de comenzar:

- Asegúrese de que el frigorífico esté desenchufado y vacío.
- Pida a alguien que le ayude en el proceso.
- Guarde todas las piezas que retire para reutilizarlas más adelante.
- Para retirar la puerta, es necesario inclinar el frigorífico hacia atrás. Apoye el frigorífico sobre algo sólido, como una silla, justo debajo del panel superior.
- No coloque el frigorífico completamente horizontal para no dañar el sistema de refrigeración

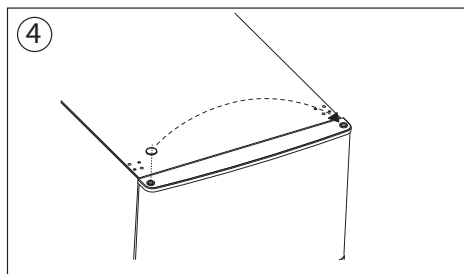
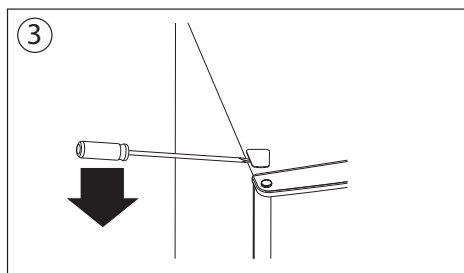
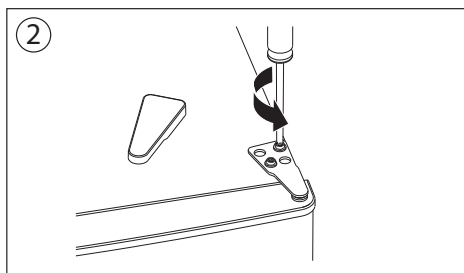
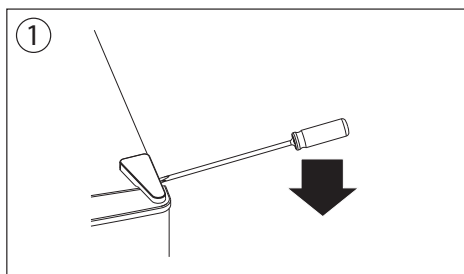
Herramientas:

Llave inglesa	Destornillador Phillips	○	Llave de vaso de 8 mm	Destornillador plano
				

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

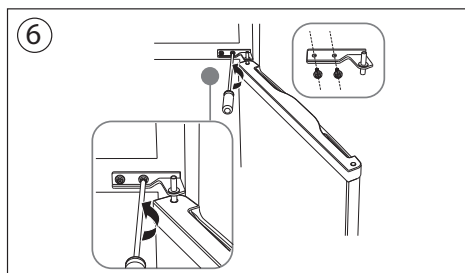
DESMONTAJE DE LAS PUERTAS:

1. Con un destornillador plano, retira la cubierta de la bisagra superior y déjala a un lado.
2. Con un destornillador Phillips, retira los tornillos que fijan la bisagra superior al frigorífico; a continuación, retira la bisagra y déjala a un lado.
3. Con un destornillador plano, retira la tapa del orificio de la parte superior izquierda del frigorífico.
 - Utiliza una herramienta no metálica, como un plato de plástico, una regla o un rascador de hielo, al retirar las cubiertas del núcleo para evitar dejar marcas de herramientas
4. Mueve la tapa del núcleo de la parte superior izquierda de la puerta del congelador a la parte superior derecha de la puerta del congelador.
5. Levanta la puerta del congelador del frigorífico y colócala sobre una superficie acolchada para evitar arañazos.

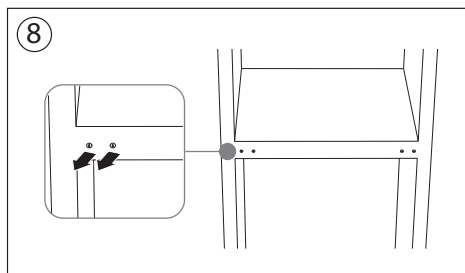


INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

6. Con un destornillador Phillips, retira los tornillos que sujetan la bisagra central al frigorífico y, a continuación, retira la bisagra.

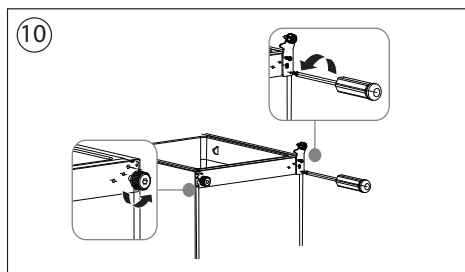


7. Levante la puerta del frigorífico y colóquela sobre una superficie acolchada para evitar arañazos.



8. Mueva las tapas de los orificios de las bisagras del lado izquierdo del frigorífico al lado derecho.

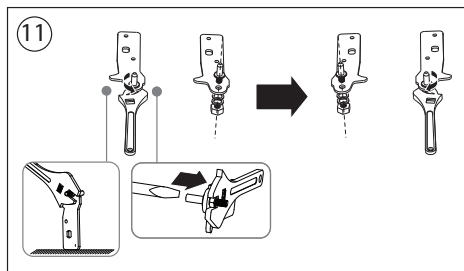
9. Acueste el frigorífico sobre una superficie blanda (para evitar arañazos).



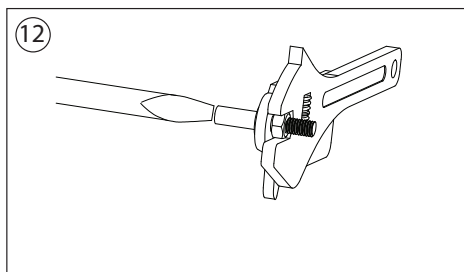
10. Con un destornillador Phillips, retire los tornillos que sujetan la bisagra inferior en la parte inferior derecha del frigorífico, desenrosque ambos pies ajustables y, a continuación, retire los pies ajustables y la bisagra.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

11. Con una llave inglesa, desenrosque el pasador de la bisagra, dé la vuelta a la bisagra y vuelva a colocar el pasador en el otro lado. Es posible que necesite un poco más de fuerza para retirar el pasador. Le recomendamos sujetar la llave con las dos manos, apoyar la bisagra en el suelo y girarla en el sentido de las agujas del reloj con la llave.



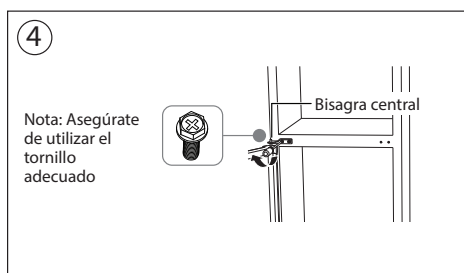
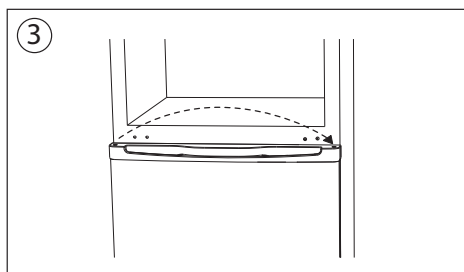
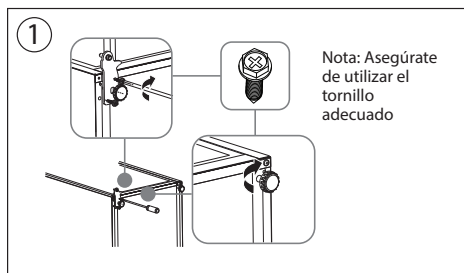
12. El pasador de la bisagra puede resultar difícil de retirar, ya que puede moverse con la llave mientras intenta desenroscar la tuerca de retención. Si este es el caso, puede utilizar la llave para inmovilizar la tuerca, sujetando la llave y la bisagra juntas con la mano izquierda, y luego utilizar un destornillador plano con la mano derecha para desenroscar el pasador.



INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

REINSTALACIÓN DE LAS PUERTAS:

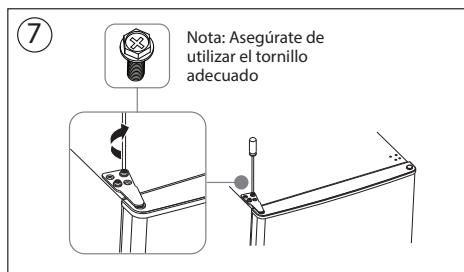
1. Con un destornillador Phillips, fije la bisagra en la parte inferior izquierda del frigorífico y, a continuación, vuelva a colocar las patas ajustables.
2. Ponga el frigorífico en posición vertical, alinee el orificio de la parte inferior izquierda de la puerta del frigorífico con el pasador de la bisagra inferior e instale la puerta en el pasador de la bisagra.
3. Mueva la tapa del orificio de la bisagra desde la parte superior izquierda de la puerta del frigorífico a la parte superior derecha.
4. Instale la bisagra central en el lado izquierdo del frigorífico con los tornillos que retiró anteriormente. No apriete los tornillos por completo.
5. Compruebe el ajuste y la alineación de la puerta y asegúrese de que se abre y se cierra con facilidad; a continuación, apriete los tornillos que sujetan la bisagra central.



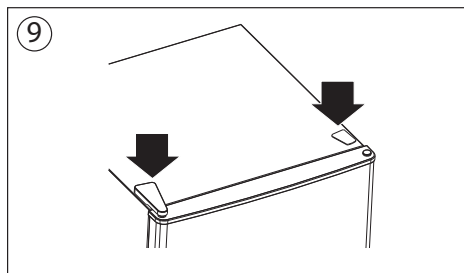
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

6. Alinee el orificio de la parte inferior izquierda de la puerta del congelador con el pasador superior de la bisagra central y, a continuación, coloque la puerta del congelador sobre el pasador de la bisagra.

7. Coloque el pasador de la bisagra superior en la parte superior de la puerta del congelador y, a continuación, instale la bisagra superior en la parte superior izquierda del frigorífico con los tornillos que había retirado anteriormente.



8. Compruebe el ajuste y la alineación (vertical y horizontal) de la puerta y asegúrese de que se abre y se cierra con facilidad; a continuación, apriete los tornillos que sujetan la bisagra superior.



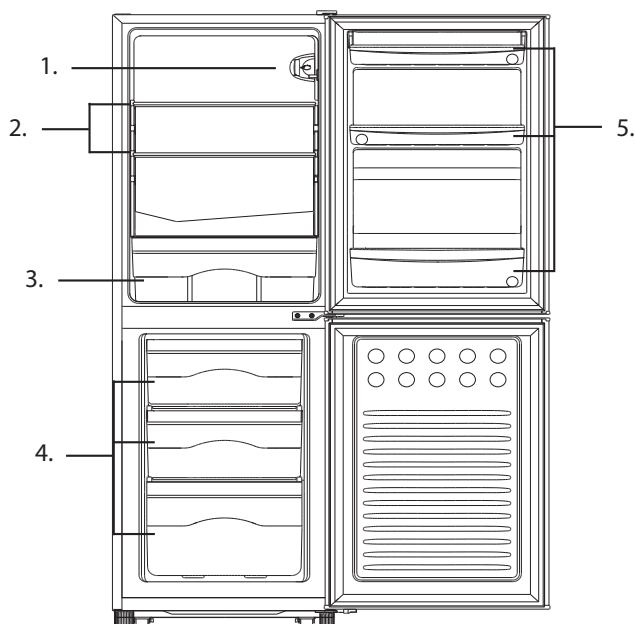
9. Vuelva a colocar la cubierta de la bisagra y la tapa del orificio en la parte superior del frigorífico.

10. Ajuste las patas niveladoras para nivelar el frigorífico.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

1. Termostato
2. Estantes
3. Cajón para verduras
4. Cajones para congelados
5. Bandejas en la puerta



Detalles:

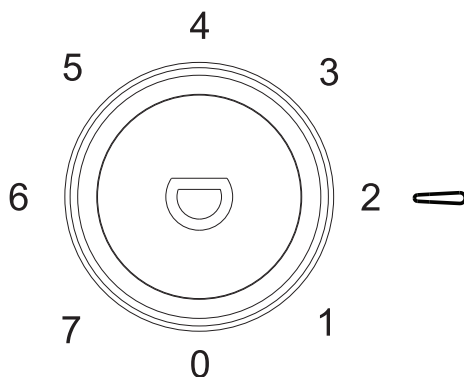
- 2 estantes ajustables de vidrio templado para guardar alimentos de forma segura
- 3 cajones en el congelador inferior para organizar los alimentos congelados
- 3 bandejas de tamaño completo en la puerta para guardar artículos adicionales

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CONTROL DE TEMPERATURA

El panel de control del frigorífico se encuentra en el lateral del compartimento del frigorífico.

- Los números más bajos indican ajustes de temperatura más cálidos.
- Los números más altos indican ajustes de temperatura más fríos.
- Cuando se ajusta a 0, el compresor se apaga.
- Cuando se ajusta a 7, el compresor funciona de forma continua.
- El ajuste recomendado para el uso diario habitual es 4.
- Si la temperatura ambiente es superior a 38 °C (100 °F), el ajuste recomendado es 2 - 4.
- Si la temperatura ambiente es inferior a 16 °C (60 °F), el ajuste recomendado es 4 - 6.



Notas :

- Al girar el termostato a la posición 0 se detiene el ciclo de refrigeración, pero no se corta la alimentación eléctrica del frigorífico.
- Si el frigorífico está desenchufado o se queda sin corriente, debe esperar entre tres y cinco minutos antes de volver a encenderlo. Si intenta volver a encenderlo antes de que transcurra este tiempo, el frigorífico no arrancará.
- Las grandes cantidades de alimentos reducirán la eficiencia de refrigeración del frigorífico.
- Si decide cambiar el ajuste del termostato, hágalo de uno en uno.
- Deje pasar varias horas para que la temperatura se estabilice entre ajustes.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DEL FRIGORÍFICO

- Su frigorífico está diseñado para utilizarse durante todo el año con un mínimo de limpieza y mantenimiento.
- Cuando lo reciba, limpie la carcasa con un detergente suave y agua tibia, y luego séquela con un paño seco. Haga esto periódicamente para que su frigorífico conserve su aspecto nuevo.

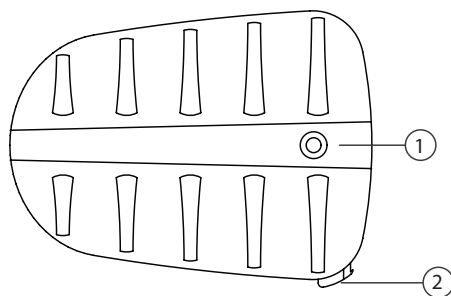
Precaución: Para evitar daños en el acabado, no utilice:

- Gasolina, bencina, disolvente u otros productos similares.
- Limpiadores abrasivos

1. Apague el frigorífico y desenchúfelo de la toma de corriente.
2. Retire todos los alimentos.
3. Lave el interior con un paño húmedo y tibio empapado en una solución de un litro de agua tibia y dos cucharadas de bicarbonato sódico.
4. Asegúrese de mantener limpia la junta de la puerta (sello) para que el frigorífico funcione de manera eficiente
5. Seque el interior y el exterior con un paño suave.

CAMBIO DE LA LUZ INTERIOR

- Con un destornillador de estrella, retira el tornillo situado en la esquina superior derecha de la cubierta de la lámpara (1)
- A continuación, tira de la pequeña lengüeta de plástico situada en la esquina inferior derecha de la cubierta de la lámpara para retirarla (2)
- Desenrosque la bombilla antigua y, a continuación, instale la nueva (10 W/12 E).
- Vuelva a colocar la cubierta de la lámpara



Precaución:

- Todas las piezas retiradas deben guardarse para volver a instalar la bombilla.
- Antes de retirar la bombilla, desconecte el frigorífico de la red eléctrica. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o lesiones personales

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

DESCONGELACIÓN DEL FRIGORÍFICO Y DEL CONGELADOR

No es necesario descongelar el compartimento del frigorífico. Cualquier acumulación de hielo en la pared trasera se descongelará automáticamente. El agua de descongelación del compartimento del frigorífico se canaliza hacia una bandeja de goteo situada encima del compresor, y la transferencia de calor del compresor evapora el agua.

El compartimento del congelador debe descongelarse manualmente cada vez que la escarcha alcance un grosor de 1/4 pulg. (3-5 mm).

1. Ajuste el termostato a la posición OFF y, a continuación, retire todo el contenido del compartimento del congelador.
2. Deje la puerta del congelador abierta para permitir que se derrita el hielo y la escarcha acumulados. Retire los trozos grandes de hielo según sea necesario.

Precaución:

- Nunca utilice instrumentos afilados o puntiagudos para retirar el hielo. El compartimento del congelador contiene conductos de gas refrigerado. Si estos conductos se perforan accidentalmente, el frigorífico dejará de funcionar y se anulará la garantía del fabricante. No permita que el frigorífico siga funcionando si el compartimento del congelador está perforado.
 - No utilice agua caliente ni dispositivos de calentamiento eléctricos para derretir el hielo acumulado.
 - La puerta del frigorífico debe permanecer cerrada mientras se descongela el congelado.
3. Después de la descongelación, retire el hielo y el agua acumulados y, a continuación, seque el compartimento del congelador con un paño suave.
 4. Aunque no haya hielo visible en el compartimento del congelador, deje que el evaporador, situado detrás de la pared del congelador, se descongele por completo durante aproximadamente dos horas (en total) antes de volver a poner en marcha el frigorífico.
 5. Vuelva a ponerlo en marcha siguiendo las instrucciones de «Ajuste del termostato» en la página 59.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

APAGADO DEL FRIGORÍFICO TRASLADO DEL FRIGORÍFICO

- Apague el frigorífico y desenchúfelo de la toma de corriente.
- Retire todos los alimentos.
- Limpie el frigorífico.
- Deje la puerta ligeramente abierta para evitar la posible formación de condensación, moho u olores

Precaución: Tenga mucho cuidado con los niños. El frigorífico no debe ser accesible para que los niños jueguen en él.

Advertencia: Asegúrese de que el frigorífico permanezca en posición vertical durante el transporte

- Apague el frigorífico y desenchúfelo de la toma de corriente.
- Retire todos los alimentos.
- Fije con cinta adhesiva todos los objetos sueltos del interior del frigorífico.
- Cierre las puertas con cinta adhesiva.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLES SOLUCIONES
Mi frigorífico no funciona	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrate de que el frigorífico esté bien enchufado a una toma de corriente que funcione.• Asegúrate de que la fuente de alimentación tenga el voltaje correcto. El voltaje nominal de tu frigorífico figura en una etiqueta situada en la parte trasera del aparato.• Comprueba la caja de fusibles o el cuadro eléctrico de la vivienda y sustituye el fusible o reinicia el disyunto.
El compartimento del frigorífico desprende mal olor	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que todos los alimentos con un olor fuerte (como las cebollas) estén envueltos o almacenados en envases herméticos.• Ciertos recipientes y materiales de envoltura (como papel, papel de aluminio o plástico) pueden causar olores. Si cree que este podría ser el caso, pruebe a utilizar otros recipientes o una marca diferente de material de envoltura.• Compruebe si hay alimentos en mal estado y retírelos.• Limpie el interior del frigorífico. Consulte «Mantenimiento del frigorífico» en la página 60-62.
Las puertas de mi frigorífico no cierran completamente	<ul style="list-style-type: none">• Asegúrese de que no haya envases de alimentos que obstaculicen el cierre.• Asegúrese de que las juntas de las puertas estén limpias. Consulte «Mantenimiento del frigorífico» en la página 60-62.• Si la junta de la puerta no sella bien, intente calentarla y luego enfriarla. Puede utilizar un secador de pelo eléctrico para calentar la junta.• Asegúrese de que el frigorífico esté nivelado. Consulte «Nivelación del frigorífico» en la página 50.• Asegúrese de que la parte superior del frigorífico esté inclinada hacia atrás entre 10 mm y 15 mm. Consulte «Nivelación del frigorífico» en la página 50.
La temperatura es demasiado alta.	<ul style="list-style-type: none">• Es posible que haya dejado las puertas abiertas demasiado tiempo o que las haya abierto con demasiada frecuencia.• Asegúrese de que no haya ningún obstáculo que impida que las puertas se cierren correctamente.• Ajuste la temperatura del compartimento del frigorífico o del congelador. Consulte «Ajuste del termostato» en la página 59.• Es posible que su frigorífico no tenga suficiente espacio libre respecto a las paredes o al techo. Consulte «Ventilación adecuada» en la página 50.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLES SOLUCIONES
La temperatura es demasiado baja.	<ul style="list-style-type: none"> • Ajuste la temperatura del frigorífico o del congelador. Consulte «Ajuste del termostato» en la página 59.
Se forma una capa de escarcha en uno de los compartimentos.	<ul style="list-style-type: none"> • Puede formarse una capa de escarcha en las paredes interiores del compartimento si se abre el congelador con frecuencia o se mantiene abierto durante demasiado tiempo. • Asegúrese de que las salidas de aire no estén bloqueadas por alimentos. • Asegúrese de que las puertas estén completamente cerradas. • Para eliminar la escarcha, consulte «Descongelación del frigorífico y del congelador» en la página 61.
Me cuesta abrir la puerta de la nevera	<ul style="list-style-type: none"> • Al abrir la puerta de la nevera, entra aire caliente al interior. Al cerrarla, el aire caliente se dirige hacia el condensador, lo que provoca un vacío. Esto hace que la puerta se resista al abrirla durante unos 10 o 15 segundos después de cerrarla. • Si la puerta cuesta de abrir en otras ocasiones, prueba a frotar cera de parafina o vaselina a lo largo de los bordes de toda la junta. La cera de parafina se utiliza para el enlatado y es segura para su uso en contacto con alimentos.
El compresor funciona durante mucho tiempo o se enciende y se apaga con frecuencia	<p>El compresor funciona más tiempo si:</p> <ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiente es alta. • Acaba de introducir una gran cantidad de alimentos. Espere a que se congelen y vuelva a comprobarlo. • Abre y cierra la puerta con frecuencia. • La junta de la puerta está sucia. Limpie la junta. Consulte «Mantenimiento del frigorífico» en la página 60-62. • El frigorífico ha estado desconectado durante un tiempo. Espere a que se enfríe (unas cuatro horas) antes de introducir alimentos • La temperatura está ajustada demasiado baja.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLES SOLUCIONES
La luz interior de mi frigorífico no se enciende	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que el frigorífico está enchufado a una toma de corriente que funcione. • Si la puerta permanece abierta demasiado tiempo, el frigorífico apaga automáticamente la luz. • Cierre y vuelva a abrir la puerta. • Compruebe si la luz está dañada. Si la luz está dañada, haga que la sustituya un técnico de servicio cualificado. Consulte «Cambio de la luz interior» en la página 60.
Mi frigorífico hace ruidos o vibraciones inusuales.	<p>Los siguientes sonidos son normales:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ruidos del compresor en funcionamiento. • Ruido del movimiento del aire procedente del pequeño motor del ventilador del compartimento del congelador u otros compartimentos. • Un sonido de gorgoteo similar al del agua hirviendo. • Un chasquido antes de que se ponga en marcha el compresor. <p>Pueden producirse otros ruidos o vibraciones inusuales:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Si hay objetos encima del frigorífico. Retírelos. • Si el frigorífico no está nivelado. Consulte «Nivelación del frigorífico» en la página 50. • Si el frigorífico está tocando las paredes. Aléjelo de las paredes. • Si los estantes o cajones están instalados incorrectamente
El exterior de mi frigorífico está caliente.	<p>La disipación de calor del condensador puede hacer que el exterior se sienta caliente. Esto es normal y ocurre si:</p> <ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiente es alta. • Hay demasiada comida en el frigorífico. • Abre y cierra las puertas con demasiada frecuencia.
Se condensa agua en el exterior de mi frigorífico	<ul style="list-style-type: none"> • La condensación en la superficie exterior y en la junta de la puerta es normal cuando la humedad de la habitación es alta. • Al abrir la puerta, el aire exterior cálido y húmedo entra en contacto con el aire frío y seco del interior del frigorífico. Esto es normal..

Garantía limitada “a domicilio”

Este producto de calidad está garantizado contra defectos de fabricación, incluyendo partes y mano de obra, siempre y cuando la unidad se utilice bajo las condiciones normales de funcionamiento para las que fue diseñado. Esta garantía está solamente disponible para la persona que haya comprado originalmente esta unidad directamente de Danby Products Limited (Canada) o Danby Products Inc. (U.S.A.) (en adelante “Danby”) o uno de sus distribuidores autorizados, y no es transferible.

Condiciones

Las piezas plásticas, se autorizan por treinta (30) días solamente a partir de la fecha de la compra, sin las extensiones proporcionadas.

Primeros 12 meses

Durante los primeros doce (12) meses, cualquier pieza funcional de este producto que se encuentre defectuosa, será reparada o sustituida, a elección del garante, sin cargo alguno para el comprador original.

Para obtener servicio

Comuníquese con el distribuidor donde haya comprado la unidad, o llame al Taller de Servicio Autorizado más cercano, donde debe ser reparada por un técnico calificado. Si esta unidad es reparada en otro lugar que no sea un Taller de Servicio Autorizado, o si la unidad se utiliza para aplicaciones comerciales, Danby no se hará responsable de ninguna forma y la garantía será anulada.

Límites del servicio técnico a domicilio

Danby se reserva el derecho de limitar la cobertura de “Servicio en Domicilio” sujeto a la proximidad de un Taller de Servicio Autorizado. Para todo artefacto que requiera servicio fuera del área limitada de “Servicio en Domicilio”, el cliente será responsable por transportar dicho artefacto hasta el Taller de Servicio Autorizado más cercano. Si el electrodoméstico está instalado en un lugar que se encuentra a 100 kilómetros (62 millas) o más del centro de servicios más cercano, se debe llevar la unidad al Centro de servicios Danby autorizado más cercano, ya que dicho servicio sólo puede realizarlo un técnico calificado y certificado por Danby para prestar servicios de garantía. Los cargos por transporte desde y hacia el lugar en que se efectúe el servicio técnico no están cubiertos por esta garantía y son de responsabilidad del comprador.

Exclusiones

Salvo lo aquí indicado por Danby, no existen otras garantías, condiciones o representaciones, explícitas o implícitas, concretas o intencionales por parte de Danby o sus distribuidores autorizados y todas las demás garantías, condiciones o representaciones, incluyendo cualquier garantía, condiciones o representaciones bajo cualquier Acta de Venta de Productos o legislación o estatuto similar, quedan de esta forma expresamente excluidas. Salvo lo aquí indicado, Danby no serán responsables por ningún daño a personas o bienes, incluyendo la propia unidad, sin importar su causa, o de ningún daño indirecto causado por el desperfecto de la unidad, y al comprar esta unidad, el comprador acepta por la presente, indemnizar y proteger a Danby contra cualquier reclamo por daños a personas o bienes causados por la unidad.

Disposiciones generales

No se considerará ninguna de estas garantías o seguros cuando el daño o la necesidad de reparación sea el producto de los siguientes casos:

1. Falla del suministro eléctrico.
2. Daños en tránsito o durante el transporte de la unidad.
3. Alimentación incorrecta, como bajo voltaje, instalación eléctrica defectuosa o fusibles inadecuados.
4. Accidente, modificación, abuso o uso incorrecto del artefacto, tal como insuficiente ventilación del ambiente o condiciones de operación anormales (temperatura ambiente extremadamente alta o baja).
5. Utilización comercial o industrial (v.g., si el electrodoméstico no está instalado en una vivienda particular).
6. Incendio, daños por agua, robo, guerra, disturbios, hostilidades, actos de fuerza mayor como huracanes, inundaciones, etc.
7. Pedidos de servicio debido a desinformación del usuario.
8. Instalación inadecuada (v.g., instalación empotrada de un electrodoméstico diseñado como unidad independiente o uso de un electrodoméstico al aire libre que no esté aprobado para dicho fin, incluyendo pero no limitado a: garajes, patios, porches o en cualquier lugar que no esté bien aislado o controlado por el clima).

Se requerirá una prueba de la fecha de compra para las reclamaciones de garantía; conserve las facturas de venta. En caso de que se requiera servicio de garantía, presente la prueba de compra en nuestro centro de servicio autorizado.

